



COMPRA AFORTUNADA

El boleto número 508 ha sido premiado con 563 pesetas en la última quincena de octubre. Felicitamos a ANCELITA VIZAN, de Zamora, encargándole pase a recoger su importe.

SEDERIAS SEVILLANO

El Caudillo da por terminada su estancia en Cataluña

EL ALCALDE DE BARCELONA LE MANIFIESTA LA GRATITUD DE LA CIUDAD POR EL HONOR DE SU VISITA



BARCELONA.—En presencia de Su Excelencia el Jefe del Estado y su esposa, doña Carmen Polo de Franco, varios ministros del Gobierno y otras personalidades, el ministro de Hacienda, señor Gómez Llana, pronunció un discurso con motivo de la inauguración de la cursa del Banco de España en esta capital. (Foto: Cifra Gráfica.)

Barcelona, 19.—Su Excelencia el Jefe del Estado ha salido de Barcelona a las nueve de la mañana, tras su estancia en Cataluña, iniciada el pasado día 24 de septiembre, por el Alto Pirineo leridano. Con el Caudillo y su esposa forman parte de su séquito el ministro de la Gobernación, señor Pérez González; el jefe y segundo jefe de sus Casas Militar y Civil y ayudantes de servicio.

A las ocho y media se congregaron en el palacio de Pedrabas las primeras autoridades y jerarquías barcelonesas para despedir al Generalísimo. Sus Excelencias entraron en el salón en que aquéllas se hallaban reunidas, siendo cumplimentadas por el capitán general, don Juan Bautista Sánchez González; gobernadores civil y militar, arzobispo-obispo de la Audiencia Territorial y de la Diputación, delegados de Ha-

Reunión del Gobierno francés

Parece que ha aprobado una nueva política para Argelia

París, 19.—El primer ministro, Edgar Faure, ha reunido hoy al Gobierno para tratar de los asuntos con los que se enfrenta hoy Francia, ajenos a los del África del Norte francesa. Parece que estos asuntos serán:

- 1.—La Conferencia de Ginebra que se celebrará dentro de una semana. Los tres ministros de Asuntos Exteriores de las grandes potencias occidentales se reunirán con el de la Unión Soviética.
- 2.—El referéndum del Sarre, fijado para el próximo domingo. Las posibilidades del "Gobierno europeo", favorecido por Francia, son inciertas en opinión de los círculos gubernamentales y si se rechazara provocaría una nueva crisis entre Francia y Alemania.
- 3.—Las Naciones Unidas. El ministro de Asuntos Exteriores, Pinay, abandonó la Asamblea General de la ONU cuando ésta decidió estudiar el caso de Argelia. Ahora el Gabinete deberá decidir si volver o continuar ausente de dicha Organización.
- 4.—El Oriente Medio. El acuerdo sobre armas entre Rusia y Egipto ha dado motivo a un movimiento en las cancillerías occidentales. Además Francia ha aparecido siempre ajena al pacto de Bagdad.

apoyado por Estados Unidos e Inglaterra, en el Oriente Medio, y al que se ha unido ahora el Irán.—Efe.

París, 19.—El Gobierno francés se reunió a las once y media para tratar de Argelia, del Sarre y de la próxima Conferencia de Ginebra. Parece ser que ha aprobado una nueva política argelina, que Faure prometió aplicar rápidamente, y que en cuanto al Sarre se negó a toda modificación de la política actual si el referéndum del domingo resulta contrario a la europeización. El Gabinete continúa en sesión.—Efe.

Rabat, 19.—El Consejo del Trono ha encargado a Ben Sliman, nacionalista moderado, el formar un Gobierno marroquí. Sliman consentirá mañana y se cree que una declaración sobre Mohamed V, que se dice ha emprendido ya viaje a Francia.—Efe.

París, 19.—En el Consejo de Ministros de hoy, el de Asuntos Exteriores, Antoine Pinay, dijo cuenta a sus colegas de sus conversaciones con el embajador de España, conde de Casas Rojas, acerca de la vuelta marroquí.—Efe.

LOS DUELOS CON PAN SON MENOS.

París, 19.—Después del favorable resultado de la votación en la Asamblea Nacional, en la cuestión de confianza, el Gabinete ha aprobado la creación de un fondo para modernizar, regar y distribuir tierras en Argelia.

Luego el Gobierno francés pasó a dedicar su atención al referéndum del próximo domingo en el Sarre, en cuya votación los habitantes del territorio habrán de decidir si continúan en el estatuto de "europeización" con su economía unida a la de Francia, o si deben continuar siendo gobernados con influencia francesa hasta que Francia y Alemania firmen un tratado de paz.

El ministro francés de Asuntos Exteriores, Pinay, informó de sus conversaciones con los embajadores de Francia en el Oriente Medio, donde la venta de armas checas a Egipto ha preocupado a los países occidentales.—Efe.

NUÉVO JEFE DEL ESTADO MAYOR FRANCÉS.

París, 19.—El general Maurice Challe, de las fuerzas aéreas francesas, ha sido nombrado jefe del Estado Mayor del Ejército francés a partir de primero de noviembre próximo. Según ha sido anunciado después de la reunión del Gobierno francés. Sucederá en este cargo al general Raymond Bailly.—Efe.

PETICIÓN DE UN GOBIERNO PARA LA ZONA FRANCESA DE MARRUECOS.

Rabat, 19.—El Consejo del Trono ha pedido a Si Fathmi Ben Slimane, jefe de Fez, la formación de nuevo Gobierno para la zona francesa de Marruecos, y se cree que dará su contestación mañana.—Efe.

BALANCE DE BAJAS HABIDAS EN ARGELIA.

París, 19.—Han sido publicadas las cifras de bajas en Argelia durante el año pasado. La lista oficial de víctimas dice que 370 miembros de las fuerzas de Seguridad y 106 europeos fueron muertos en ataques terroristas desde primero de noviembre de 1945 hasta 30 de septiembre último. También fueron muertos 347 musulmanes y hubo 231 heridos. Las bajas totalizan 2.176 muertos, 227 heridos y 3.090 prisioneros.—Cifra.

Dulles conferencia con Eisenhower

El secretario de Estado marchará mañana a Roma

Denver, 19.—Después de celebrar una conferencia de veinticinco minutos con el presidente Eisenhower, el secretario de Estado Foster Dulles dijo que el jefe del Estado y el com-
parten la esperanza de que se logren buenos resultados en la próxima reunión en Ginebra de los ministros de Asuntos Exteriores de los cuatro grandes. Aclaró que, sin embargo, no se esperan acuerdos "espectaculares".

"Voy a Ginebra—añadió—con la seguridad de que estoy apoyado por un presidente que conoce pienamente los asuntos y me ha autorizado a hablar en nombre de nuestro país."

En su opinión, el problema de la reunificación de Alemania puede registrar "avances concretos" en la Conferencia.

Dulles regresará hoy mismo a Washington y el viernes saldrá para Roma.

Afirmó que había encontrado al presidente Eisenhower "mucho mejor" que cuando le visitó a principios de la semana pasada.—Efe.

Proclama de Bao-Dai al pueblo vietnamita

París, 19.—El emperador Bao Dai, jefe del Estado del Vietnam, que ayer destituyó a Ngo Dinh Diem—teóricamente, pues lo mismo aquí que en Saigón se tiene el convencimiento de que el jefe del Gobierno hará caso omiso y seguirá adelante con la celebración del plebiscito del domingo, organizado para sancionar el derrocamiento de Bao Dai—, ha dado una proclama al pueblo vietnamita en que explica al pueblo vietnamita en que explica al mundo a un nuevo conflicto general, y que ha esperado hasta el último momento "el despertar de la conciencia de un hombre cegado por la ambición y el fanatismo".

Inundaciones en Grecia



En la capital de Grecia se han registrado grandes inundaciones a causa de los recientes temporales. Tropas de aviación intervinieron en el salvamento de ancianos y niños en las zonas más afectadas por la avenida.

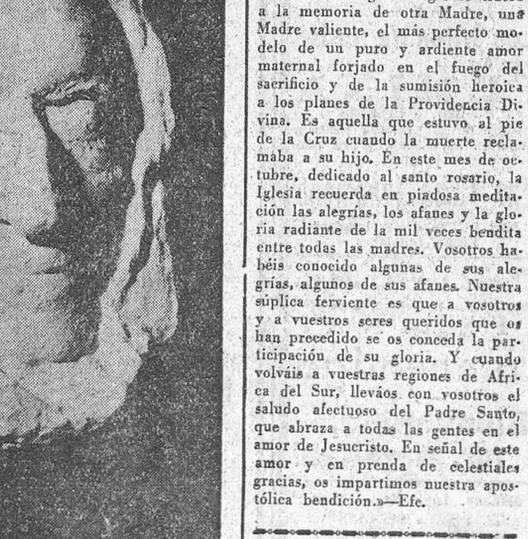
Su Santidad recibe a un grupo de peregrinos surafricanos

Castelgandolfo, 19.—El Padre Santo recibió a un numeroso grupo de peregrinos procedente de Sudafrica, integrado en su mayor parte por padres, viudas, hermanos u otros parientes de militares surafricanos muertos en la última guerra y enterrados en África del Norte e Italia. El viaje tiene por objeto visitar los diversos cementerios en que yacen sus restos. Y al pasar por Roma expresaron los peregrinos el deseo de prestar homenaje al augusto Jefe de la Iglesia Católica.

En el curso de la audiencia, el Padre Santo les dirigió, en inglés, las siguientes palabras de saludo: "Al recibirlos hoy sentimos algo más que un puro sentimiento de gratitud. Habéis realizado un largo viaje desde Sudafrica, y densas sombras de dolor han ido siguiendo vuestros pasos. Sois madres o viudas, o personas queridas de los que murieron en la guerra lejos de su país natal y quedaron sepultados en tierra extranjera, y habéis venido a rendir homenaje de infinito afecto y memoria perenne sobre sus tumbas. Mientras Nos os hablamos, nos parece revivir aquellos interminables años de lucha cruel, cuando la tormenta y la angustia pesaban tan fuertemente sobre nuestro corazón de Padre y convivimos, tenedlo por cierto, vuestro dolor. Visitaréis los monumentos y las iglesias de nuestra querida Roma, y os rogamos que cuando entréis en la Basílica de San Pedro os detengáis unos instantes ante la primera capilla de la derecha. La obra maestra de Miguel Angel os traerá a la memoria de otra Madre, una Madre valiente, el más perfecto modelo de un puro y ardiente amor maternal forjado en el fuego del sacrificio y de la sumisión heroica a los planes de la Providencia Divina. Es aquella que estuvo al pie de la Cruz cuando la muerte reclamaba a su hijo. En este mes de octubre, dedicado al santo rosario, la Iglesia recuerda en piadosa meditación las alegrías, los afanes y la gloria radiante de la mil veces bendita entre todas las madres. Vosotros habéis conocido algunas de sus alegrías, algunos de sus afanes. Nuestra sencilla ferviente es que a vosotros y a vuestros seres queridos que os han precedido se os conceda la participación de su gloria. Y cuando volváis a vuestras regiones de África del Sur, lleváos con vosotros el saludo afectuoso del Padre Santo, que abraza a todas las gentes en el amor de Jesucristo. En señal de este amor y en prenda de celestiales gracias, os impartimos nuestra apostólica bendición.—Efe.

Entierro de Ortega y Gasset

Asistieron los ministros de Educación, Secretario General del Movimiento e Información y Turismo



MADRID.—La mascarilla del ilustre pensador español sacada por el escultor Juan Cristóbal a los pocos momentos de su fallecimiento. (Foto: Cifra Gráfica.)

Madrid, 19.—A las once de la mañana se ha verificado el entierro del ilustre filósofo don José Ortega y Gasset.

Durante la noche velaron el cadáver, con la familia, los señores García Gómez, Marías, Spiteri, Garagorri, Del Valle y Vela.

Desde las primeras horas de la mañana se formaron en la casa mortuoria largas colas de personalidades que desfilaban para estampar su firma en los pliegos colo-

ZAMORA AL DIA

El periódico y la Radio

VAYA por delante mi admiración hacia Radio Zamora, y mi aplauso a su afán por superarse cada día en la confección de sus programas; ampliados, con indudable acierto, muy recientemente. Mas esta admiración y este aplauso no son obstáculo para mostrar mi entera disconformidad con algunas de las afirmaciones hechas hace unos días por el cronista de la emisora local al referirse a cierto artículo publicado en un diario madrileño.

Decía el comentarista, si mal no recuerdo, que la radio era superior al periódico, sin tener en cuenta que una y otro son cosas muy distintas y difícilmente comparables a pesar de que tengan ciertos puntos comunes. Tanto, que la materia prima de la prensa es la noticia, mientras que la de la radio es la música, de tal modo que un periódico sin noticias y una radio sin música serían insostenibles.

Afirmaba, también, el comentarista que no había quien leyera los anuncios en los periódicos, mientras que en la radio hay que oírlos porque están injertados en los programas; lo cual es otra afirmación gratuita, so pena de tachar de tontos a los departamentos de publicidad que invierten tantos millones en los anuncios que se publican a diario en todos los rotativos del mundo. Per no salirnos del ámbito local, yo podría decirle que hay muchísimas personas que en la calle y en los establecimientos públicos solicitan IMPERIO solamente para leer la cartelera de espectáculos, que no es otra cosa que un anuncio. Y qué decir de los miles de hombres y mujeres que compran periódicos única y exclusivamente por consultar la sección de anuncios por palabras, donde pueden hallarse ofertas y demandas de trabajo, completas relaciones de facultativos de todas las especialidades, apartados de ventas, compras, permutas, etc., etc.?

Otro grave error es el de suponer que en el periódico no existe la ingratitud. Yo podría ilustrarle largo y tercidamente sobre este asunto. La fugacidad de la palabra—que se lleva el viento—y la permanencia de lo escrito—que es pródigo que no calla—; locutores y periodistas son igualmente presas de la ingratitud.

SERGIO COLLADO

Negociaciones secretas de Siria y Arabia Saudí con Checoslovaquia

Para la compra de armas a la URSS

El Cairo, 19.—Siria y la Arabia Saudí están realizando negociaciones secretas con la Legación de Checoslovaquia para la compra de armas soviéticas, según fuentes de origen árabe.

Dicen que se ha escogido El Cairo como lugar de las conversaciones para evitar la interferencia occidental todo cuanto sea posible.

Señalan que el primer ministro de la Arabia Saudí y el ministro de Asuntos Exteriores, príncipe Feisal, así como el ministro de Estado sirio, Assad Burham, siguen aun en esta capital, a pesar de haber terminado las reuniones de la Liga Árabe, celebradas durante la semana pasada.

El ministro checo, doctor Arnost Kerpisek, ha negado tener conocimiento de estas conversaciones. Señala únicamente que representa a su país no sólo en Egipto, sino tam-

LA INDIA NECESITA ARMAS PESADAS

Nueva Delhi, 19.—La India es ahora autosuficiente en armas pequeñas, pero debe comprar las pesadas, así como municiones, en el extranjero, según ha dicho el ministro indio de Defensa, Tisil. Esie ha dicho que ya se había tratado con algunos fabricantes extranjeros con el propósito de montar fábricas y traer técnicos a la India. Agregó que la India mantiene su espíritu amistoso con todos los países extranjeros y que todos ellos han ofrecido la ayuda posible para la construcción de las referidas fábricas. Tisil ha regresado recientemente de un viaje de tres semanas por Europa, habiendo visitado Inglaterra, Francia, Alemania, Suiza y Checoslovaquia.—Efe.

Rusia tiene que hacer concesiones

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 19.—El ministro británico de Estado, Anthony Nutting, ha manifestado a la Asociación de corresponsales de este organismo internacional, que la Unión Soviética debe efectuar concesiones en cuanto a la unificación alemana, la seguridad europea y el desarme, así como mostrar su acuerdo y conformidad en cuanto a los medios para hacer tales extremos tratables, si desean que el espíritu que reina en Ginebra tenga buenos resultados.—Efe.

La más antigua baraja de España

Según el abate Rilles, ya se jugaba en nuestro país en el siglo XIV

A pesar de que los naipes hayan llegado a ser, andando el tiempo, instrumento del vicio, es indudable que, en un principio, fueron concebidos como símbolos de valores morales. Las copas representan la Fe; las espadas, la Justicia; la Fortaleza, los bastos; y los oros, la Caridad.

La baraja más antigua que hasta la fecha se conoce en España es una de cuero, existente en el Museo Arqueológico Nacional, y según los estudios que de ella hizo don Florencio Janer en el Museo de Antiquidades Español, debió de ser fabricada en América en los primeros años del siglo XVI por alguno de los aventureros españoles con parches o cueros de los tambores. La sota se conoce porque tiene, ya dos rayas que quieren ser piernas, y un remate que quiere ser cabeza. El caballo se diferencia porque tiene tres patas, y el rey, por una rona talar con dos brazos como alas abiertas. Es una última que en dicho Museo no exista referencia del origen de esta baraja, ni de la época en que fue adquirida.

La Academia de la Historia posee también unos naipes que fueron hallados al derribar una pared en la Casa de los Lujanes, lo cual hizo que durante mucho tiempo se creyera que con aquellas cartas pertenecían sus ocios durante la prisión del monarca francés Francisco I. En realidad, aquél hallazgo de la Torre de los Lujanes consistió en tres barajas incompletas de fabricación española, impresas en Aragón o Cataluña, según parece desprenderse por las barras que llevan los escudos.

Muy parecidas a éstas de la Academia, aunque más bastas de colorido y de más incorrectos grabados, son tres naipes que fueron hallados sirviendo de señal en un libro que perteneció al convento de Franciscanos de la ciudad de Alario. Su simbología o cabalística decorativa es diferente a todas, pues la cruz del centro de los oros está formada por cuatro hojas de trébol, como el reverso de las monedas de Francisco Febo, el rey de Navarra, o del em-

perador Carlos V, mientras que en la de los Lujanes es una cruz latina con la leyenda: «Philippe Avets».

Covarrubias, en su «Tesoro de la lengua castellana», dice que un tal Nicolás Papin fue el inventor de las barajas, por lo que a las primeras se las puso las letras N y P, de donde, por corrupción evolutiva, se llegó a la pronunciación de la palabra «naipes»; pero la verdad de este juego es que procede de Oriente, en donde se conservan barajas mucho más antiguas que las nuestras y, desde luego, anteriores a la existencia de Nicolás Papin.

La palabra «baraja», más popularizada hoy día que la de «naipes», significa desde muy antiguo rifa o peca. Así vemos cómo en el «Fuero de Viguera», dado por Alfonso el Batallador hacia el año 1120, éste dice: «...Si los villanos barajasen se fiesen, puede el seinnor si quisiere fuerles firmar treguas de Caynos.» De aquí arranca, al parecer, el concepto de «desbarajuste», como o significación de confusión y desorden, por lo que se deduce que desde que comenzaron a usarse los naipes fueron causa de riñas hasta llegar a llamarse barajas a estas colecciones.

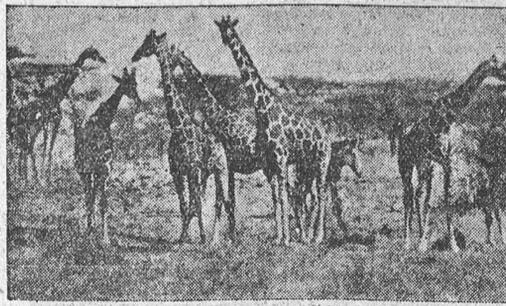
El abate Rilles, que dedicó buena parte de su vida a estas curiosas investigaciones, afirma que las barajas ya se usaban en España hacia el tercio del siglo XIV, y fundó su aserto en la prohibición de jugar dinero a las cartas o a los dados, hecha por los estatutos de la Orden de Caballería de la Banda, establecida hacia el año 1330 por Alfonso XI de Castilla.

Quizá por tener esta solera de siglos los naipes españoles, sea España uno de los países en donde se han impreso cartas más bonitas. En poder de varios coleccionistas existen barajas que representan verdaderas maravillas en cuanto a finura de dibujo y arte del grabado. Algunas representan a personajes históricos o mitológicos y otras contienen verdaderos retratos de prohombres de sus épocas. Y a tal altura llegó el arte de hacer barajas, que hasta de plata llegaron a labrarse, y una buena muestra de ellas es la que existe en el Museo Arqueológico. Consta esta colección de cuarenta y ocho naipes algo pequeños y parece haber sido labrada en América en tiempos de Fernando VI o de Carlos III. En las copas se observan adornos al gusto de los indios y algunas de las piezas, como el as de bastos, el cuatro de este mismo palo y el cinco de espadas, ostentan flores como girasoles, que se supone alusión a los dominios españoles, en donde nunca se ponía el sol, o que estaban siempre de cara al sol, como se dice de estas extrañas y decorativas flores gigantes.

Las barajas, pues, consideradas como unos cartoncitos para el entretenimiento, hechas en serie, mercantilizadas y vulgares, tienen importantes antecedentes y fueron indudablemente concebidas, al igual que el ajedrez, como un agrupamiento de símbolos de lucha, en los que el azar debía de jugar condicionado a la inteligencia y sagacidad en las combinadas jerarquizaciones de los naipes.

FEDERICO DE URRUTIA

Un problema de jirafas resuelve otro de pilotos a reacción



El doctor R. H. Goetz, un investigador de origen alemán establecido en el Transvaal, consagra al estudio de las jirafas toda su actividad. Sus trabajos son seguidos con gran interés particularmente por los pilotos de los aviones a reacción. Esto puede parecer una broma, y, sin embargo, es rigurosamente exacto.

El cuello de la jirafa, ese cuello de desmesurada longitud, si bien divierte a los visitantes de los parques zoológicos, venía planteando a los investigadores un problema que les intrigaba desde hace muchos años. Para beber, la jirafa aparta sus cuatro pies y permanece a veces durante hora y media con la cabeza baja, al nivel del suelo.

«¿Cómo es — se preguntan los zoológicos — que no afluyendo la sangre al cerebro, puede permanecer así tanto tiempo?» De una manera más general, ¿cómo explicar que la presión sanguínea sea constante en la cabeza de la jirafa, que el animal la pase a cuatro metros y medio y cinco metros de altura o que la tenga a ras de tierra, a dos metros y medio por debajo del nivel de su corazón?

Este es el problema que ha resuelto el doctor Goetz, y se comprende cómo sus trabajos no podrían dejar indiferentes a los pilotos de los aparatos a reacción, los cuales, hasta ahora, no tienen defensa contra las variaciones de presión sanguínea que tienen que soportar en el curso de sus experiencias.

Las primeras observaciones del doctor Goetz fueron hechas sobre jirafas muertas, cuidadosamente conservadas en una inmensa cuba llena de una solución a base de formol. Ellas le permitieron comprobar que el corazón de la jirafa, enorme, extremadamente poderoso, pesa hasta doce kilos; o sea, más de cuarenta veces el peso de un corazón humano. La vena yugular está provista de un curioso sistema de válvulas que se abren cuando la jirafa tiene la cabeza levantada, permitiendo así que la sangre llegue hasta el cere-

bro, pero que se cierran más o menos, reduciendo la presión cuando el animal baja el cuello.

El doctor Goetz prosiguió sus in-

vestigaciones sobre una jirafa viva, inmovilizada en una gigantesca caja de acero. El zoológico logró situar sobre la arteria carótida del animal un manómetro, especialmente construido para medir las diferencias de presión sanguínea según el cuello estuviese bajo o alto. La diferencia de presión en ambos casos es muy pequeña, lo cual quiere decir que el juego de válvulas de la jirafa es muy eficaz.

Ahora los investigadores no tienen más que extraer de los trabajos del doctor Goetz enseñanzas prácticas y fabricar el aparato regulador de la presión sanguínea que tienen que padecer los pilotos y los futuros pasajeros de los aviones cohete.



Huyen a las montañas los jefes de la secta Binh Xuyen

Se han capturado muchos cañones, ametralladoras y morteros

Saigón, 19. — Los jefes de la secta Binh Xuyen, que fue derrotada ayer por completo, huyen a las montañas, según se confirma hoy oficialmente.

Los lugares pantanosos de Rung Sat, a 18 kilómetros al sur de Saigón, estaban desiertos anoche. Habían sido utilizados como refugio de los rebeldes. Acompañan a los jefes en su fuga unos cuantos hombres.

Más de un centenar de soldados de la Binh Xuyen fueron capturados en la acción de

ayer, así como una gran cantidad de cañones, morteros y ametralladoras.

Cuando el ejército nacional inició su ofensiva contra la secta el 21 de septiembre, se calcula que el general rebelde Le Van Vien tenía 1.500 hombres bajo su control directo y la ayuda de varios centenares de hombres disidentes de la secta Hoa Ham, también rebelde.

El comunicado oficial del ejército dice que las tropas del Binh Xuyen han sido virtualmente deshechas.—Efe.

Dió piel para su hermano gemelo

En un accidente acaecido en la base de aviación de los Estados Unidos en Burdeos, hace dos meses, el aviador Rodney Madeira, de veinte años, sufrió quemaduras de tercer grado sobre el 30 por 100 de su cuerpo con quemaduras menos graves en otro 10 por 100. Tendría que padecer un largo y peligroso pe-

riodo en el hospital, hasta recobrar la piel necesaria para cubrir las superficies quemadas.

Llevado en avión al hospital de las Fuerzas Aéreas en Wiesbaden (Alemania), Madeira fue envuelto literalmente con el nuevo antibiótico «erythromicina». En un mes las heridas habían mejorado lo bastante para que los cirujanos empezaran a hacer injertos de piel. Cubrieron el veinte por ciento de las quemaduras con la del brazo izquierdo del paciente y luego empezaron a pensar dónde podrían encontrar más piel. Era una lástima, dijo el cirujano jefe, coronel Philip A. Cox, a Madeira, que no tuviera un hermano mellizo, pues sólo la piel del propio paciente o la de un gemelo univitelino prendería en su cuerpo. Madeira contestó: «Tengo uno».

Navegante solitario en Cartagena

Cartagena, 19. — Fondeó en este puerto el yate «Fiddlers Green», tripulado por el americano señor George F. Boston, que lleva 56 días de navegación en solitario. Salió de Boston y ha visitado los puertos de Gibraltar y Almería. Ahora se dirige a Palma de Mallorca, Suez y Australia. Proyecta dar la vuelta al mundo en un mínimo de tiempo con el fin de batir el record de este viaje en tripulante único.—Cifra.

El coronel Cox expidió por teletipo un mensaje urgente a Washington. Cuatro días más tarde, cuando iba a sentarse a comer en Mursan (Corcia), el cocinero del Ejército Charles Ronald Madeira fue notificado de que tenía que marchar a Alemania y un cuarto de hora más tarde emprendió el vuelo. Durante éste, Charles, que no había visto a su hermano desde que saliera de su casa de Reading, hacia año y medio, formuló algunas reservas: «No van a arrancarme la piel para nada». Pero más tarde decidió someterse a la operación: «El también lo habría hecho por mí... supongo».

En Wiesbaden, el coronel Cox decidió hacer los injertos. Normalmente, como las pieles de las diferentes personas tienen diferencias biológicas, los injertos de una a otra se despegan y desaparecen dentro de treinta a sesenta días, aunque tienen valor temporal como cubierta protectora.

Los gemelos fueron llevados a quirófanos diferentes y los cirujanos tomaron varias tiras de piel de las piernas de Charles, que fueron injertadas en el cuerpo de Rodney. Cinco días después de la operación, el 95 por 100 del injerto había prendido.

Aunque los médicos todavía no pueden asegurar si la operación será un éxito permanente, pueden señalar algunos rasgos, pero optimistas precedentes. En 1952 el soldado Leonard Kijowski dió piel a su hermano gemelo, Leo, y ambos curaron rápidamente. El verano pasado, el mismo doctor Cox trató a un aviador que sufría quemaduras de tercer grado en el 45 por 100 del cuerpo y salvó su vida cuando en los pasillos del hospital encontró a un hermano gemelo del quemado.

La hija de un "lord" se desvive por las pulgas

Mrs. Miriam Rothschild-Lane, ha escrito un tratado en seis volúmenes sobre la vida, el amor y comportamiento social de esos tigres microscópicos, cuyo instinto es feroz y sanguinario

imposible o al menos extraño a aquellas personas que no pueden soportarlas y se sienten mortificadas por ellas. Aparte los fabulistas, que nunca repararon en insecto más o menos para dar amabilidad a sus obras, no pocos han sido los poetas y escritores que encontraron inspiración en esos tigres microscópicos. Citemos como ejemplo a Goethe, que en «Fausto» dedica un canto a las pulgas; al inglés Burns, que debió a tales insectos la inspiración para uno de sus poemas, y también a Dickens, que hablando de un hotel barato en una de sus novelas alude delicadamente a un insecto capardecido a la mariquita de las uvas; pero que no era una mariquita».

También la poesía francesa debe a una pulga una curiosa colección de versos, escritos por varios literatos y aficionados, que se publicó con el título de «La pulga de mademoiselle Roche», y debajo: «Colección de poesías en diferentes idiomas, compuestas por varios personajes ilustres durante los grandes días de Poitiers, en 1547».

Entonces reinaba en Francia Enrique III, y los cortesanos se habían reunido en esa ciudad para celebrar grandes fiestas. Entre la distinguida sociedad figuraba la señorita Roche, famosa tanto por su belleza como por su talento y sus virtudes. Un día, mientras los galanes rodeaban a la hermosa, rindiéndole homenaje, una pulga saltó en su lindo y torneado cuello. La cortesía impidió a los presentes mencionar al molesto insecto; pero después de la recepción se hicieron los comentarios naturales. Algunos de los cortesanos, más o menos aficionados a las musas, tuvieron la ocurrencia de traducir en versos sus pensamientos sobre el sencillo episodio, cantando la felicidad, el atrevimiento y la travesura de aquella pulga.

Puestos a decirlo todo, digamos asimismo que las pulgas más raras se encuentran en el zorro azul, en algunas especies de osos blancos y determinados ejemplares de perros esquimales. A veces es necesario exa-

minar detenidamente a cientos de estos animales antes de dar con la pulga que se busca. Una vez que se ha dado con ella, viene la dificultad de conservarla y guardarla. Un descuido, y de un salto el insecto desaparece, y hay que volver a empezar.

Al parecer, las pulgas que a nosotros nos parecen siempre iguales son muy distintas entre sí. Las del mono, por ejemplo, no se parecen en nada a las que pican al hombre. De todas maneras, con seguridad que nosotros no daríamos nada por ninguna de ellas, aunque tenemos que reconocer que hay pulgas que valen su peso en oro miles de veces. Y si no que lo pregunten a Mrs. Rothschild los millones que le ha costado su famosa colección hasta poder dar cima a la gran obra de su vida...

CARLOS VILLARREAL

John Hodiak ha muerto

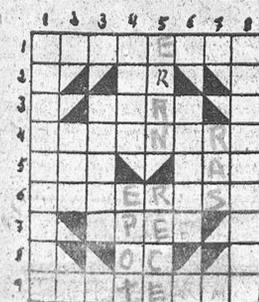
Hollywood, 19. — El actor John Hodiak ha fallecido de un ataque al corazón en su casa de San Fernando. Tenía 41 años. — Efe.

Un sombrero de Teja para Margarita

Dallas (Tejas), 19. — El Estado de Tejas ha enviado a la princesa Margarita de Inglaterra un sombrero, diseñado por el sombrerero Richard Englander, para que lo utilice en su boda. Es un casco de satén azul, adornado con perlas, en forma de corazón.—Efe.

PASA TIEMPOS

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES

1: Ridículo y extravagante. 2: Terminación verbal. 3: Que carece de lustre, apagado (al revés). 4: El que vende carne de contrabando. 5: Que no está dividido en sí misma, íntegra. Fluido acríformo (al revés). 6: Puliese, limpie. 7: Tenga conocimiento de una cosa (al revés). 8: Lengua provenzal. 9: Lidará a pie y hará suertes a los toros.

VERTICALES

1: Partes superiores de la tráquea. 2: La palabra san, alterada. 3: Higuera de Méjico (al revés). 4: Especie de armadillo, con uñas muy largas y fuertes y cola redonda. Pieza que sirve para limitar o detener el movimiento de otra (al revés). 5:

Existencia. Ruegue a Dios. 6: Arrancas los cabellos con las manos. 7: Nivel. 8: Formación y desarrollo del individuo.

SOLUCION AL ULTIMO CRUCIGRAMA

Horizontales.—1: Apsa. Segó. 2: Feos. Agas. 3: Oria. Puma. 4: Madreporas. 5: Sur. 6: Ata. 7: Impresiona. 8: Sopi. Reos. 9: Laca. Azen. 10: Asos. Nola.

Verticales.—1: Afom. Isla. 2: Pera. Moas. 3: Sojd. Pico. 4: Asar. Arpas. 5: Este. 6: Púas. 7: Sapor. Iran. 8: Egur. Oeso. 9: Gama. Noel. 10: Osas. Asna.

JER OGLIFICO notas

1. CAL. 2. CAL. 3. CAL. 4. CAL. 5. CAL. 6. CAL. 7. CAL. 8. CAL. 9. CAL. 10. CAL.

COCTEL de letras

En taller de zapaterío

- 1. MORSHA. 2. HARMAS. 3. ZANLES. 4. LERNAS. 5. DASES. 6. SEDAS. 7. NAMACA. 8. CANAMO. 9. PARETI. 10. TIRAPIE. 11. DOLMILAPLAME. 12. EMPALMILADO. 13. DICOSO. 14. LONLON. 15. NILSOTROL. 16. TORNILLOS. 17. TRAMISOL. 18. ZANSATE. 19. TEVAZAS.

SOLUCION AL ULTIMO COCTEL

En las carreteras. 1: Camiones. 2: Choques. 3: Motociclos. 4: Atropellos. 5: Arboles. 6: Señales. 7: Curvas. 8: Desgracias. 9: Autocares. 10: Pendientes.

Aviones rusos comerciales a reacción desde el próximo año

Estocolmo, 19. — Los rusos han anunciado que están preparando el empleo de aviones a reacción para vuelos comerciales desde primeros del año próximo.—Efe.

Advertisement for Ta-Tay plastics. It features a house illustration with various rooms labeled: 'para su taller', 'para su baño', 'para su cocina', 'para su mesa'. Below the house are drawings of people and a globe. Text includes 'PLASTICOS', 'Ta-Tay', and 'El plástico 3 veces más resistente'.

El Caudillo da por terminada su estancia en Cataluña

(Viene de primera página)
de su estancia y de las pruebas de afecto y adhesión recibidas y que confiaba, Dios mediante, volver a esta ciudad en un futuro próximo. Después de despedirse de las personalidades citadas, Sus Excelencias subieron al coche, que abandonó el Palacio seguido de los del séquito del Caudillo. Al traspasar la entrada principal de la residencia rindieron honores las fuerzas de guardia en Palacio, pertenecientes al Regimiento de Artillería número 62, con escuadra, banda y música. El público que en aquella hora se encontraba en las inmediaciones de Palacio tributó al Generalísimo y a su esposa una clamorosa salva de aplausos hasta que el automóvil enfiló por la Avenida del Generalísimo con dirección a la carretera general.—Cifra.

PASO POR LERIDA

Lérida, 19.—A las once y cuarto de la mañana ha pasado por esta ciudad Su Excelencia el Jefe del Estado. Las calles del trayecto interior de la ciudad se hallaban llenas de público, que vitoreó a Su Excelencia. Al límite de la provincia acudieron a recibir al Generalísimo el gobernador civil, el alcalde y el presidente de la Diputación, quienes acompañaron a la comitiva oficial del Generalísimo hasta el límite de la provincia con Huesca.—Cifra.

EN LA RESIDENCIA DE COGULLADA

Zaragoza, 19.—A la una de la tarde llegaron a la residencia de Cogullada, por carretera, procedentes de Barcelona, de riguroso incógnito, Sus Excelencias el Jefe del Estado y su esposa, acompañados del séquito. Sin entrar en la población se dirigieron a dicha residencia, donde Sus Excelencias fueron recibidos por las primeras autoridades zaragozanas y sus esposas: capitán general de la V Región Militar, general jefe de la IV Región Aérea, gobernadores civil y militar, alcalde,

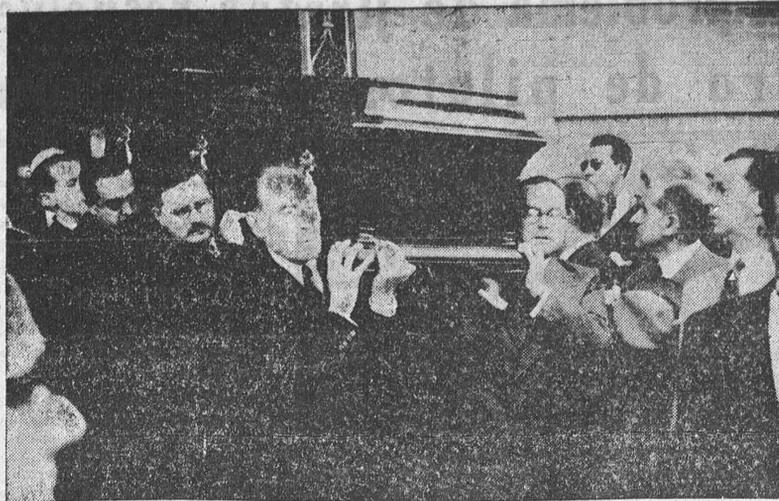
Guardias húngaros violan la frontera con Austria

Viena, 19.—La Policía austríaca informa que ocho guardias armados de fronteras húngaras violaron el territorio de Austria al internarse en el cerco de un kilómetro buscando a un refugiado húngaro. Los guardias fronterizos comunistas realizaron su incursión cerca de Guesnig e interrogaron a los agricultores austríacos pistola en mano. Funcionarios del Gobierno austríaco dicen que Austria ha presentado la oportuna protesta ante Hungría en relación con este incidente.—Efe.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Salamanca

BECAS
Estando vacantes tres de las becas creadas por esta Institución, dotadas con 10.000 pesetas anuales cada una, correspondientes a las Facultades de Ciencias, Filosofía y Letras y Medicina, podrán optar a ellas quienes reúnan las condiciones exigidas por las bases expuestas en las diversas Universidades. Plazo de admisión de instancias, hasta el día 2 de noviembre próximo, inclusive.

Entierro de don José Ortega y Gasset



MADRID.—El féretro con los restos mortales del ilustre pensador español sacado a hombros de sus sobrinos don José Antonio, don Manuel y don Pablo y de los señores Vela, Julián Marías y Garagorri, amigos del finado, para ser colocado en la carroza fúnebre que lo trasladaría a la Sacramental de San Isidro. El cortejo fúnebre constituyó una imponente manifestación de duelo y en la presidencia oficial figuraban los ministros de Educación, secretario general del Movimiento e Información y Turismo.— (Foto Cifra Gráfica.)

(Viene de primera página)

totalmente abarrotada de público, entre el que predominaban los universitarios, que hoy no han tenido clases en señal de duelo. En la presidencia figuraban los ministros de Educación Nacional, señor Ruiz-Giménez; secretario general del Movimiento, señor Fernández Cuesta, y de Información y Turismo, señor Arias Salgado.

El párroco de Santa Bárbara y el Padre Félix García rezaron respuestas ante el cadáver; también lo hizo el superior de la Comunidad de San Fermín de los Navarros. En la casa mortuoria se recibieron numerosas coronas, entre las que figuran una de Portugal con la siguiente dedicatoria: "Saúde de portuguesa"; otra del ministro de Educación Nacional, del Ayuntamiento de Madrid, de la Academia de Ciencias Morales y Políticas, Universidad, etc.

El duelo familiar compuesto por los hijos del finado don Miguel y don José, su hermano don Manuel y su hermano político don José Varela, se situaron a la salida de la casa mortuoria y una vez depositado el féretro en la carroza recibieron el pésame de las numerosas personalidades que asistieron al fúnebre acto, entre las que figuraban los exministros señores Serrano Suñer y Rell-Segura; alcalde de Madrid, embajador de Alemania, doctores Marañón, Duarte y Hernández; señores Gascón y Marín, Peman, Fernández Flores, Francés, Padre Félix García, Iñán Entralgo, coronel Iglesias, Rey Pastor, Sánchez Canon, Pabón, Calvo Sotelo, García Gómez, Fernando Almagro, García Escudero, presidente de la Diputación Provincial, representantes diplomáticos de las repúblicas Hispanoamericanas, Sánchez Bella, etcétera. El desfile ante la presidencia familiar duró más de media hora y terminado la carroza fúnebre se puso en marcha camino de la sacramental de San Isidro, donde los restos de don José Ortega y Gasset recibirían cristiana sepultura en la tumba en la que reposan los restos de su padre don José Ortega y Munilla. La mayor parte de los asistentes acompañaron los restos mortales del ilustre filósofo hasta su última morada.—Cifra.

Sentimiento español y universal ante la muerte de Ortega y Gasset

Madrid.—(Crónica de Francisco Casares).—La actualidad tiene hoy negros colores. Toda otra noticia pasa a segundo término, como si se replegase, sobrecogida, ante el doloroso acontecimiento. La muerte de don José Ortega y Gasset es el entristecido tema de las conversaciones. La singularidad de su prestigio y de su obra se patentizan, de modo póstumo, como homenaje y reconocimiento, en las biografías, las informaciones, los artículos necrológicos, los recuerdos de su vida. Y ha sido, también, emocionado testimonio el acto de la conducción del cadáver a la sacramental de San Justo, porque aparte las representaciones oficiales, las personalidades relevantes—de todo lo cual hallará el lector el oportuno pormenor en otro lugar del periódico—estaba allí, en el cortejo fúnebre, el pueblo. Y la juventud universitaria. Expresión sincera de duelo, por parte de altos y bajos, esclarecidos e indoctos, porque todos sienten, con absoluta identificación, la triste realidad de haber perdido a uno de los hombres representativos de la España actual y del pensamiento occidental. Marañón ha dicho que la obra de Ortega sólo puede tener un calificativo: única. El ministro de Educación Nacional ha recordado su actitud cuando el Alzamiento. «Retornó a la tierra querida—ha escrito el señor Ruiz-Giménez—cuando estaba en su mayor violencia el cerco y el ataque contra España. Rompió así, con su gesto, una lanza contra quienes hubieran dado lo posible y lo imposible por retenerle en su lejanía». También es cetero el dictamen de Sánchez Mazas: «Ortega, que fue uno de los mayores europeos de su tiempo, hizo casi gala de españolismo en su carácter en sus virtudes, en su señorío, en sus afectos, gustos y aficiones». El Padre Félix García, que fue su amigo muchos años y su confesor en el momento decisivo, cuando la muerte se acercaba implacable y el pensador eximio se reconcilió con la Iglesia, ha concretado así su pensamiento, de indudable valor en estos instantes: «De una inteligencia tan extraordinaria y de un corazón tan entrañable como los de Ortega y Gasset no podía estar ausente Dios». Durante todo el día, antes y después del sepelio, han continuado recibiendo, en la casa mortuoria, minares de mensajes de condolencia. El Jefe del Estado envió el suyo, desde Barcelona, muy expresivo. Del extranjero, de centros culturales, Universidades, Academias, revistas y de descolantes personalidades, se han recibido, igualmente, telegramas que ponen de relieve la admiración por el filósofo español y el dolor ante la pérdida irreparable que para la cultura representa su muerte.

SUCESOS

Cincuenta muertos en una localidad mejicana enterrada por el fango

Sólo es visible la aguja de la torre de la Iglesia

Méjico, 19.—Los equipos de salvamento que han llegado a la costa del Pacífico azotada por las tormentas, informan que han encontrado 50 cadáveres en una localidad que «quedó literalmente enterrada en barro y escombros». Dicha localidad es Atenquique, de la cual sólo es visible la aguja de la torre de la iglesia, que sobresale entre los restos acumulados. Otras partes de la costa occidental que se reparte en tres Estados, son todavía insalvables. No hay comunicaciones con el Estado de Colima, desde hace más de dos días.

Los grupos de salvamento informan que a 130 kilómetros de Colima avanzando porque los puentes se encuentran destruidos y las carreteras inundadas. También se carece de noticias de varias ciudades y pueblos del Estado de Michoacán. El Gobierno ha autorizado la importación sin impuestos de algunos helicópteros, aviones ligeros y vehículos anfibios destinados a las nuevas brigadas que se están constituyendo para acudir en socorro de las regiones siniestradas.—Efe.

VEINTICINCO MUERTOS POR LAS INUNDACIONES EN COSTA RICA

San José de Costa Rica, 19.—Las inundaciones en esta República han causado la muerte a veinticinco personas.

Varias ciudades han sido completamente anegadas y las comunicaciones han sido cortadas. Las pérdidas en la agricultura son considerables.—Efe.

PESQUERO POR LOS AIRES POR UN HURACAN

Tokio, 19.—Un huracán ha causado la muerte de una persona y heridas a otras muchas en la ciudad de Choshi. Cuarenta y tres casas resultaron destruidas.

Testigos de lo ocurrido dicen que el viento, que soplab a una velocidad de casi 200 kilómetros por hora, levantó en vilo a un pesquero de dos toneladas, que fue a para a cien metros de la playa.

CUATRO HERIDOS EN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

Murcia, 19.—Un herido gravísimo y tres de pronóstico reservado.

MUERTO POR EL TREN

Santander, 19.—El automotor de la línea de Santander a Torrejavega arrolló a Vidal Redondo Miguel, de 61 años, quien falleció a las pocas horas como consecuencia de las graves heridas recibidas.—Cifra.

GRAN INCENDIO EN UN PUEBLO DE SORIA

Soria, 19.—En el pueblo de Quintanas Rubias de Arriba se ha declarado un violento incendio que ha destruido una casa y varios corrales. También sufrieron graves daños las casas colindantes. Fueron pasto de las llamas la cosecha, guardada en la casa destruida, propiedad del vecino Felipe Fresno, muebles, enseres y gran cantidad de leña almacenada en los corrales, calculándose las pérdidas en 150.000 pesetas. Parece que el incendio fue casual.—Cifra.

EL CAPITAN Y SU HIJO, DESAPARECIDOS DE UN COSTERO HOLANDES

Amsterdam, 19.—El capitán del buque costero holandés "Constanti", y su hijo han desaparecido del barco, que va a la deriva frente a las islas Frisias. Cuatro hombres del costero han sido recogidos, según un mensaje de un vapor alemán. No se tienen más detalles.—Efe.

TERREMOTO EN TOKIO

Tokio, 19.—A las once de la mañana de hoy (hora local) se ha registrado un ligero temblor de tierra, pero que ha hecho moverse algunas edificaciones de las afueras de Tokio. No se ha recibido información sobre víctimas o daños.—Efe.

UNA ZORRA, HUIDA AL MONTE, VUELVE A LA CASA QUE ABANDONO

Elgoibar (Gipuzcoa), 19.—Una zorra que huyó al monte después de haber permanecido seis meses, dando muestra de gran docilidad, en casa de don Antonio Muguertza, que la había capturado siendo pequeña ha vuelto al hogar abandonado.

La zorra estaba muy encariñada con la familia del señor Muguertza, especialmente con su hijo José Antonio, que la atendía. En un descuido se dio a la fuga y se internó en las montañas. Ya se daba por perdida, pero hace unos días, en ocasión en que Muguertza paseaba en unión de su hijo por el monte, José Antonio hizo las llamadas con que solía requerir la presencia del animal cuando lo tenía en su domicilio y ante la sorpresa de ambos, la zorra se acercó a ellos, dando muestras de gran alegría. José Antonio la acarició, la tomó en brazos y la condujo de nuevo al hogar, donde se encuentra muy satisfecha.—Cifra.

Manifestaciones estudiantiles contra Inglaterra en Chipre

Famagusta (Chipre), 19.—La Policía chipriota y las tropas británicas disolvieron una manifestación de unos dos mil estudiantes que protestaban contra el registro de los hogares chipriotas realizados por los ingleses en busca de armas.

No se tienen noticias de qué haya habido incidentes. Los estudiantes desfilaron por las calles principales de esta ciudad. La Policía, con porras y cascos, cerraron el paso a los manifestantes y advirtieron por medio de altavoces que cualquier manifestación hostil sería dominada por la fuerza.

Premios nacionales de periodismo "Francisco Franco" y "José Antonio Primo de Rivera"

Concurso periodístico sobre crítica literaria

De acuerdo con lo que dispone la Orden de este Ministerio de 12 de enero de 1955, el plazo para admisión de trabajos que han de concurrir a los premios nacionales de periodismo "Francisco Franco" y "José Antonio Primo de Rivera", en el presente año, finalizará a las veinticuatro horas del día 10 de noviembre del año actual. Los trabajos que se presenten al premio nacional de periodismo "Francisco Franco" constituirán la labor periodística firmada de cada concursante durante el plazo que fija el artículo cuarto de la Orden de convocatoria. Los trabajos que concurren al premio nacional de periodismo "José Antonio" constituirán la labor periodística que, sin firmar, haya realizado cada concursante durante el mismo plazo. Los artículos que concurren a estos premios nacionales de periodismo deberán ser publicados en idioma español y en diarios o revistas de España o países de habla española, dentro del plazo comprendido entre el primero de febrero y el 31 de octubre del corriente año, debiendo cursarse para su tramitación a la Sección de Asuntos Generales de la Dirección General de Prensa.

PREMIO PERIODISTICO SOBRE CRITICA LITERARIA

La editorial "Ahr" convoca el premio de periodismo para 1955, y los trabajos que concurren constituirán la labor periodística que orden a la crítica literaria envíe cada concursante hasta las veinticuatro horas del día 10 de noviembre próximo. Los trabajos se enviarán a la ciudad editorial, C. León XIII, 24, Barcelona. Deberán haber sido publicados o radiados en diarios, revistas o emisoras de España o países de Hispanoamérica, en español, desde el primero de noviembre de 1954 al 31 de octubre de 1955. La cuantía del premio es de 25.000 pesetas, considerándose indivisible, y la concesión deberá hacerse antes del 6 de enero de 1956, pudiendo quedar desierto. El jurado se reunirá en Madrid, en el Ministerio de Información y Turismo, presidido por el director general de Prensa y compuesto por el director general de Información, director de la editorial "Ahr", director del diario "Madrid", jefe de la Sección de Prensa nacional, jefe de la Sección de Documentación y el jefe de la Sección de Asuntos Generales de la Dirección General de Prensa.

Anuncios Telegráficos

Alquileres
NECESITO piso, renta: 300 a 1.000 ptas. mensuales. Moneda, 13. Gómez Prigo. Teléfono 4383. Burgos.
ALQUILO local con patio, 350 ptas. mensuales. Prigo. Moneda, 13. Burgos.
¡¡¡¡¡ ATENCION!!! Arrendaría o vendería, muchas facilidades, finca 14 Ha., todas regadio; casa completa, moderna, propia labrador, 40 kilómetros Burgos. Pidan datos. Prigo (Gómez), Moneda, 13. Burgos. Agente Propiedad Inmobiliaria.
TOMARIA arriendo o comprar, terreno 500 metros, céntrico. Moneda, 13. Prigo. Burgos.
ARRIENDO local, apropiado zapatería, calle Rey Don Pedro. 100 pesetas mensuales. Prigo. Moneda, 13. Burgos.
ANUNCIE EN ESTE DIARIO

ALQUILO molino harinero, amplias dependencias, 10 kilómetros Burgos. Bien cambiaria por camión, finca. Soliciten datos: Prigo (Gómez), Moneda, 13. Burgos.
Automóviles y Accesorios
COMPRARIA turismo Renault 4.4. Informes: Moneda, 13. Burgos.
A PAGAR un año vendiendo camión Dodge carnero, seminuevo. Recién rectificado. Moneda, 13. Burgos.
TURISMO «Opel» 14 H. P., bien ruedas, permuto por solar, vivienda. Informes: Moneda, 13. Prigo. Burgos.
«SINCA», rodado 35.000 kilómetros, impecable estado. Vendo urgente. Prigo. Moneda, 13. Burgos.
FURGONETA «D.K.W.» 8 H. P., buen estado, piezas de origen, vendo. Consulten: Moneda, 13. Burgos.

CAMION gas-oil 125 H.P. «Massé». 10.000 kilómetros, vendo. Facilidades. Moneda, 13. Burgos.
TURISMO «Dodge» tipo carnero, 21 H.P., pintura, tapizado, rectificado recientemente, como estrenar. Servicio público vendiendo. Moneda, 13. Burgos.
Colocaciones
El artículo sexto del Decreto de 26 de mayo de 1938 determina que las Empresas y patronos están obligados a solicitar de las Oficinas de Colocación el personal que necesitan.
Ofertas
NECESITO repartidor de leñas, mayor 18 años. Razón: Sindicato Industrias Químicas, Valladolid.
SE OFRECE panadero, soltero, trabajar en panes, Burgos o Bilbao. Informes, en esta Administración. Burgos.

Compraventa de fincas
CASA unifamiliar, planta baja y piso, vendiendo mano por tahonas. 115.000. Prigo. Agente Propiedad Inmobiliaria, Burgos.
¡¡¡¡¡ ATENCION!!! Compraventa para garaje, 1.000 a 1.500 metros. Informes: teléfono 4383. Prigo. Burgos.
¡¡¡¡¡ PISOS suntuosos! Entrega próxima, diez amplísimas habitaciones, calefacción, completos servicios, lo más céntrico, vendiendo. Consulten: Prigo. Burgos.
VENDO local, 300 metros, más otros 300 de patio, llave mano. 275.000 pesetas. Prigo. Moneda, 13. Burgos.
¡¡¡¡¡ ATENCION!!! Tres fincas, una cuatro fanegas vendiendo. Carretera de Arcoz. 65.000 pesetas. Prigo. Burgos.

¡¡¡¡¡ RUSTICAS! Extensísimo surtido. Distintos precios. Especialmente cerca capital. Desde 150.000 pesetas. Consultar categorías, situación. Prigo. Moneda, 13. Burgos.
¡¡¡¡¡ VIVIENDA! Tres dormitorios, agua caliente. Magnífica orientación, exenta Contribución, Derechos Reales, 90%. Entrega, escritura 47.000. Vadillos. ¡¡¡¡¡ Presúrese!
PROXIMO San Gil vendiendo hermosa planta baja, 95.000 pesetas. Adecuada almacén vinos, farmacia, etc. Prigo. Burgos.
COMPRARIA finca 400 a 1.000 Has. Informes: Prigo. Burgos.
SOLAR tres calles, zona ferroviaria. 340.000 pesetas. Prigo. Burgos.
APROPIADA para hotel, vendiendo casa completa calle Santander. Prigo. Moneda 13. Burgos.
PISO calle Paloma, 90.000 pesetas. Seis habitaciones, tres alcobas. Libre. Prigo Moneda, 13. Burgos.

FINCA de riego en Valladolid de 20 hectáreas, totalmente regadas por el Canal de Castilla, a pocos metros del Puente Mayor, se vende o se arrienda. Necesito familia trabajadora y con capital. Dirigirse a Martín Taracena, Calle Vitoria, Finca, Valladolid.
VENDO casa, dos viviendas, dos cuartos baño, llave en mano. Dr. Olivares, 16. Zamora (1.670)
VENDO casa magnífico estable, dos vacas. Informes, esta Administración. Zamora. (1.661)
VENDO finca 15 fanegas próxima capital. Informes: Rond. San Torcuato, 13. Zamora. (1.662)
VENDO, centro Zamora, casa tres plantas, principal desahogado. Procurador: González Cifuentes. Teléfono 1415. Zamora. (1.603)
Hallazgos
PERRA llamada «Setter» canela, nacida. Informes: Teléfono 2418. Zamora. (1.667)

Hipotecas
¡¡¡¡¡ NECESITO 350.000 pesetas! Colocar primera hipoteca. Máxima garantía: Gómez Prigo, gentile propiedad inmobiliaria. Moneda, 13. Burgos.
DARIA 75.000 pesetas en primera hipoteca. Consulten: Gómez Prigo. Burgos.
Traspasos
COMESTIBLES carretera Arcoz, traspasaría, amplia clientela, 40.000 y 80.000 pesetas. Prigo. Gómez Prigo.
CERCA Paseo Español traspaso local con vivienda, baja renta. 100.000. Prigo. Burgos.
POR CALLE Santander traspaso bar. 175.000 pesetas. Renta antigua. Prigo. Moneda 13. Burgos.

PENSION calle Madrid, traspaso, nueve camas, baja renta. Prigo. Burgos.
¡¡¡¡¡ ATENCION!!! Dispongo comercios Plaza Mayor, plaza Prim. Otros distintos zonas. Informes: Prigo. Burgos.
Varios
VENDO cierras metálicas adecuados comercios o industrias. Baratos. Moneda, 13. Burgos.
PIANO, compraria buen estado. Informes: Moneda, 13. Burgos.
Ventas
Ningún artículo usado podrá venderse a mayor precio del 80% o 100% señalado en la legislación vigente, según lo dispuesto por la tasa.
VENDO basura de caballos. Informes: calle Mateo Cerezo, número 3. Burgos.
OCASION. Vendo cepilladora con regreso, instalada sobre local poca renta. Teléfono 4844. Burgos.

POR IMPOSIBILIDAD atender, se vende molino de pienso eléctrico, sistema Goni, debidamente autorizado, a 6 kilómetros de Logroño, con dos fanegas de tierra y viña. Dirigirse en trato personal a Victorio Borobio en Alberite de Iregua (Logroño).
EYES nuevos de acero para carros y remolques, con discos, gomas, balastos, frenos y giratorios o sin ellos, fundición de hierro. Hermenégildo Mozo. Salud, 8. Valladolid.
MOLINO maquilero, precio rebajado. Belver (Zamora). Tratar, días 24, 25, 26, por estar reunidos vendedores.
ALMACENES PINCIA Cuartos de baño, aseos, duchas y waters. Tuberías de hierro, plomo, cine, fibrocemento. Cocinas, Termos, Pailas, Frezadoras, Lavaderos, Azulejos. Materiales para calefacción, saneamiento fontanería, construcción. Altas calidades. Bajos precios. Consulten: Almacenes Pincia. Ganzo, 33. Valladolid.

VENDENSE puertas de hierro señoriales, dos hojas, con copele. Enrique Esteban. Relojería. Fuente Dorada, 13. Valladolid.
INCUBADORA «Jamesway», 2.910 huevos, nueva, garantizada. Vale 16.500. Vendo en 10.000 pesetas. Facilidades pago. Gerbolés (junto Plaza de Toros). Burgos.
VENDO carrs buyes y ruedas, ambos seminuevos. Pedro Pascual. Molacillos (Zamora). (1.675)
VENDO magnífico negocio vacas de leche, locales propios, situado en Salamanca, rinde 500 diarias lib es, todo prueba, por no poder atenderlo. Muy facilidades. Informará: Mutua Comercial. Calle Generalísimo Franco, 22. Salamanca. Teléfono 2073. (1.673)
VENDO molino harinero y de pienso, cuatro pares de piedras, casabierta y amplios cobertizos y corrales. Barato y con facilidades de pago. Informes: en esta Administración. Zamora. (1.641)

Las dificultades de Francia y la posición de España en Marruecos

Historia de un problema que para muchos será un descubrimiento

Las dificultades francesas en su Zona de Marruecos son de un doble orden: la cuestión dinástica y la "impotencia" para sofocar la rebelión de los campos y ciudades. Nadie ignora que ambos problemas encuentran en la relación de causa a efecto y que fue la arbitraria deposición del sultán Mohamed V. el origen de la quiebra del prestigio galo en su Zona y de la agitación que reina en todo el territorio. Todavía las sutilezas, las demoras, las contradicciones, las paradojas y los compromisos del juego político francés agravan sin cesar esta situación. Para cualquier observador imparcial, el 20 de agosto de 1953 presentó las dramáticas jornadas de nuestros días.

Pero Francia, que acostumbra a ignorar sus propios errores, ha cometido uno más: el de lanzar una campaña de propaganda destinada a atribuir dichas dificultades a supuestas injerencias españolas. De esta mendaz maniobra nuestros lectores tienen conocimiento por la exhaustiva relación de las tendenciosas informaciones que en la Prensa y la radio francesas han sido prodigadas en estos días con coincidente paralelismo. Durante semanas, se ha acumulado falsedad tras falsedad para pintar un cuadro completamente ajeno a lo que está sucediendo en el Marruecos francés. El propio lector francés tiene el sentimiento de ser engañado cotidianamente. Pero, en definitiva, la campaña no constituye sino la operación previa a una nueva sutileza francesa: la nota del Gobierno francés acusando a España.

En la postura francesa hay que distinguir varias cosas. Primero, su supuesto fundamento. Segundo, el tono adoptado por Francia. Tercero, el objetivo perseguido. Para haber creado el clima favorable con la campaña periodística. Los datos que utiliza son incapaces de resistir cualquier examen objetivo. El tirarse de un arma de fabricación española — que puede haber recorrido los más extraños caminos antes de llegar a la Zona francesa — y unos supuestos disparos que, en la imprecisión de comarcas montañosas es aventurado distinguir de dónde proceden, constituyen, por el contrario, un atestado acusatorio de Francia. España ha opuesto el más terminante mentís y la oferta a la Residencia General para que, en unión de nuestros oficiales, comprueben los franceses la escrupulosidad con que se cumple, por deberes de buena vecindad, la vigilancia fronteriza y la de contrabando de armas. Nadie puede ignorar que una frontera significa línea de contacto entre dos territorios. Por tanto, si Francia culpa a España de no cuidar esta vigilancia — y tendría que probarlo —, deberá empezar por demostrar que ella hace todo lo que debe de su propio lado. España no va a hacer más que francé. Además, esta acusación de apoyo a los marroquíes, la hemos compartido con otros países. Si ahora la campaña se orienta especialmente contra España, se debe a la extensión de la agitación hasta tocar la frontera española y en el momento en que las Naciones Unidas han sentado a Francia en el banquillo de los acusados.

¿Qué es lo que se pretende? Uno de sus objetivos parece bien claro: desviar la acusación internacional y la apilante hostilidad de la Prensa mundial contra los métodos franceses, lanzando una cortina de humo y esbozando una maniobra de diversión ante la extrañeza de sus súbditos por la incapacidad de resolver una cuestión tan grave. La fábula es cómoda para salvar el prestigio francés.

Pero al error material de suscribir acusaciones arbitrarias contra un país vecino, que guarda en paz y orden su Zona, Francia agrega otro de índole psicológico, consecuencia de la manera que ha tenido de tratar a España. El tono con que se hace la protesta, su forma, su sentido, constituyen un suplemento de agravio. ¿Cree Francia vivir en los días felices en que pudo pensar que nuestro país era una subprefectura del Gobierno de París? Se equivoca. Y, se equivoca porque España ha adquirido buena conciencia de que en este problema de Marruecos la razón cae de su parte, y no sólo la razón de hoy, constituida por nuestra total ausencia de responsabilidad en el prólogo y consecuencias del drama francés, sino la de hace muchos años: desde el tratado de 1912 hasta nuestros días. En el memorándum que en 1935 el Gobierno de España elevó al de Francia se historaban así las relaciones de España y Francia sobre la geografía marroquí: "España se ha mostrado como la más leal colaboradora de Francia en todos los problemas que afectan a Marruecos porque esta lealtad ha originado invariablemente, sin discontinuidad, toda su política general para con ella. Pero esta política, por lo que se refiere a Marruecos, se ha hallado jalonada de una serie de sacrificios que han disminuido sucesivamente la situación de España en aquellos territorios".

Del memorándum de esa época podemos aceptar los conceptos relativos a la buena vecindad. Pero no aceptaremos ni la subordinación a la política francesa, que París daba como un hecho natural, ni el ser España su gendarme en Marruecos. Hoy, como ayer, Francia busca el apoyo español. Pero, ¿puede engañar a nadie buscando una colaboración con tales medios de presión, insólitos en las costumbres diplomáticas? Lo que España puede hacer lo ha manifestado y realizado ya: una cooperación de buena vecindad, cumpliendo sus compromisos. Pero no más allá de lo que distan nuestros intereses y la amistad recíproca creada y consolidada en largos años de paz con el pueblo marroquí.

Con qué argumentos quienes faltaron a tantos acuerdos en Marruecos quieren envolverse ahora en la toga de acusadores? Es España la que puede acusar. Todo el "dossier" de las relaciones hispano-francesas en África constituye por sí sólo una contundente requisitoria contra la deslealtad de la política de París. Que esta deslealtad se vuelva ahora contra los franceses, es otra historia. Una historia que vale la pena recordar.

Como es sabido, el origen de la falsa acusación gala radica en que, según París, el centro de gravedad de la rebelión actual se localiza en las tribus limítrofes con la Zona española, concretamente en Buzinev. El lector debe consultar el mapa que publicamos. Advertirá que esta posición francesa no constituye una zona limítrofe, sino un enclave francés situado en Zona española. La aseveración francesa es, pues, doblemente falsa: primero, al calificar de francesa una posición cuya ocupación permanente España no reconoció jamás, y al domi-

nar frontera una línea que tiene únicamente carácter provisional y que España tampoco ha aceptado nunca como definitiva.

Es conveniente recordar cómo fue trazada esta línea. Por el tratado hispano-francés, firmado el 27 de noviembre de 1912, se le asignó a España una Zona de Protectorado cuyo trazado se reconoce en el mapa que publicamos, y cuyos límites mezuquinos se debieron a la previa acción francesa tendiente a confinarnos en la cornisa mediterránea. Francia solicitó y obtuvo la colaboración nuestra en la empresa de pacificación al sobrevenir el desplome de su Zona. Tal cooperación se plasma en el acuerdo del 25 de Julio de 1925, por lo que los dos países se hacen concesiones mutuas de carácter territorial, con el fin de facilitar su tarea. Pero tales concesiones tienen un carácter "completamente temporal", como se hace constar en el acuerdo y como se reitera en la carta del general Primo de Rivera de esa fecha, dirigida al embajador de Francia. El 10 de Julio de 1926, y con motivo de la operación de Alhucemas, se firma el acuerdo relativo a la pacificación de Marruecos y el establecimiento de un régimen en los confines entre las Zonas de influencia española y francesa.

Por este acuerdo "el Gobierno español autoriza la ocupación provisional por las fuerzas francesas de aquellos territorios de la Zona española que se encuentran al Sur de la línea jalonada por los puestos militares de Iskriten, Buzinev y Yebel Rodki, quedando entendido que dicha ocupación cesará a menos de acuerdo especial, cuando las fuerzas españolas se hallen dispuestas a relevar a las fuerzas francesas". Y más adelante: "Si en un plazo de seis meses las autoridades de ambas Zonas no hubieran llegado a una inteligencia, la evacuación sería obligatoria, a menos de autorización previa del Gobierno en cuya Zona de influencia se hubiera ejecutado la facultad de persecución".

Este es el acuerdo que invoca Francia. La respuesta española es muy clara. El acuerdo de ocupación tenía un carácter temporal, estaba subordinado a unas circunstancias e imponía a Francia la retirada de sus tropas de las posiciones cedidas en un plazo de seis meses. Francia incumplió el acuerdo en todos sus puntos, con lo que automáticamente quedaba anulado por violación unilateral. Todas las finezas jurídicas no pueden justificar ahora que la nación violadora de un acuerdo acuse arbitrariamente de incumplimiento a España o exija la vigencia de algo que ya no existe.

En virtud de este acuerdo del 10 de Julio de 1925, Francia había penetrado profundamente en la Zona española, no ya rebasando los límites fijados en el tratado de 1912, tratada de pagar la ayuda española con la pretensión de seguir recorriendo aún más los límites fijados por el tratado de 1912.

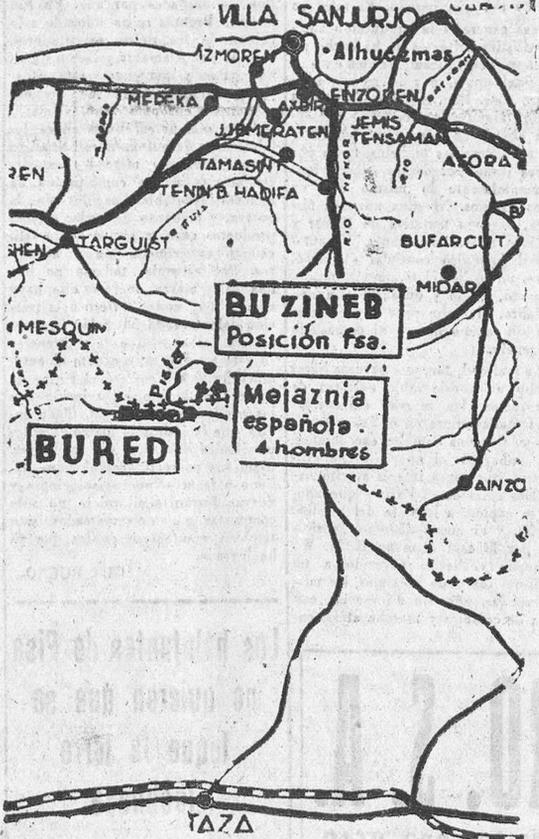
De 1926 a 1935 se prosiguieron las gestiones españolas, que tropezaban constantemente con maniobras dilatorias por parte de París. Esta táctica culminó el año 35. A principios de dicho año, el embajador francés en Madrid expresó el deseo de su Gobierno de efectuar una reforma aduanera favorable para sus intereses. España contestó renovando su preocupación por resolver el grave problema de las ocupaciones temporales en Marruecos. Se tuvo la exquisita delicadeza de no dar a esta reciprocidad un carácter comercial, sino enmarcándola dentro del espíritu de colaboración. Las instrucciones del 20 de febrero de 1935 al embajador español en Pa-

riís, las negociaciones verbales de ésta el 18 de marzo con el ministro de Negocios Extranjeros galo, la nota del 22 de mayo — en la que se desliga la evacuación de las posiciones de Sid Lahsen y Sid Budana, así como los pozos de Hasl Vezaga, que aseguran a Francia el dominio religioso y material de la Zona española, ya que el agua es el elemento primordial de vida: en la zona central, Gueznaia, que sitúa a los franceses a tiro de cañón de Alhucemas y a una jornada de marcha de ese puerto, con lo que domina militarmente el conjunto de nuestro Protectorado, pudiendo dividirlo en dos; y al Oeste, Bent Zerual, la zona más rica de Marruecos y en la que está enclavada la Zauia de Amfod, sede de los Darkaus, cuya influencia se extiende poderosamente por todo el Imperio de Marruecos.

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se



trataba de pagar la ayuda española con la pretensión de seguir recorriendo aún más los límites fijados por el tratado de 1912. De 1926 a 1935 se prosiguieron las gestiones españolas, que tropezaban constantemente con maniobras dilatorias por parte de París. Esta táctica culminó el año 35. A principios de dicho año, el embajador francés en Madrid expresó el deseo de su Gobierno de efectuar una reforma aduanera favorable para sus intereses. España contestó renovando su preocupación por resolver el grave problema de las ocupaciones temporales en Marruecos. Se tuvo la exquisita delicadeza de no dar a esta reciprocidad un carácter comercial, sino enmarcándola dentro del espíritu de colaboración. Las instrucciones del 20 de febrero de 1935 al embajador español en Pa-



La posición Buzinev, en zona española, que los franceses ocupan indebidamente desde 1926.

sino más allá de la línea provisional de 1925. Estas penetraciones se extienden a tres territorios de considerable importancia: al Este, dejando bajo control francés los montes de Sid Lahsen y Sid Budana, así como los pozos de Hasl Vezaga, que aseguran a Francia el dominio religioso y material de la Zona española, ya que el agua es el elemento primordial de vida: en la zona central, Gueznaia, que sitúa a los franceses a tiro de cañón de Alhucemas y a una jornada de marcha de ese puerto, con lo que domina militarmente el conjunto de nuestro Protectorado, pudiendo dividirlo en dos; y al Oeste, Bent Zerual, la zona más rica de Marruecos y en la que está enclavada la Zauia de Amfod, sede de los Darkaus, cuya influencia se extiende poderosamente por todo el Imperio de Marruecos.

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se

trataba de pagar la ayuda española con la pretensión de seguir recorriendo aún más los límites fijados por el tratado de 1912. De 1926 a 1935 se prosiguieron las gestiones españolas, que tropezaban constantemente con maniobras dilatorias por parte de París. Esta táctica culminó el año 35. A principios de dicho año, el embajador francés en Madrid expresó el deseo de su Gobierno de efectuar una reforma aduanera favorable para sus intereses. España contestó renovando su preocupación por resolver el grave problema de las ocupaciones temporales en Marruecos. Se tuvo la exquisita delicadeza de no dar a esta reciprocidad un carácter comercial, sino enmarcándola dentro del espíritu de colaboración. Las instrucciones del 20 de febrero de 1935 al embajador español en Pa-

riís, las negociaciones verbales de ésta el 18 de marzo con el ministro de Negocios Extranjeros galo, la nota del 22 de mayo — en la que se desliga la evacuación de las posiciones de Sid Lahsen y Sid Budana, así como los pozos de Hasl Vezaga, que aseguran a Francia el dominio religioso y material de la Zona española, ya que el agua es el elemento primordial de vida: en la zona central, Gueznaia, que sitúa a los franceses a tiro de cañón de Alhucemas y a una jornada de marcha de ese puerto, con lo que domina militarmente el conjunto de nuestro Protectorado, pudiendo dividirlo en dos; y al Oeste, Bent Zerual, la zona más rica de Marruecos y en la que está enclavada la Zauia de Amfod, sede de los Darkaus, cuya influencia se extiende poderosamente por todo el Imperio de Marruecos.

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se

Hay que insistir en que España había aceptado por espíritu de cooperación esas ocupaciones temporales, excluyendo toda idea de posesión francesa. Una vez concluidas las operaciones militares, España reclamó, lógicamente, la evacuación. Y comenzó entonces un largo período de maniobras por parte del Gobierno de París oponiéndose a ello. La primera petición española se hizo a finales de 1926. Francia alegó entonces la persistencia de una situación militar peligrosa. Era sólo un pretexto. Pronto había de advertirse que se

riía de Targuist. ¿No será la razón de esta negativa el que desde Targuist se puede descender hasta la bahía de Alhucemas rápidamente, partiendo la Zona española en dos? Basta mirar el mapa para no descartar la suposición de este secreto motivo francés. La comunicación de Buzinev con la Zona francesa se hace a través de una pista militar que arranca del puesto galo de Bured. Esta obra denotaba el propósito de seguir allí. España, en uso de su soberanía, a pesar de las protestas de la Residencia General, estableció un puesto de mensajerías entre los dos puntos. Ahora, al estallar el polvo marroquí, Buzinev ha sido uno de los puntos sitiados. Uno más, como otros muchos sitiados en pleno corazón de la Zona francesa, y quizá asediado con mayor tenacidad por su peculiar situación en esa zona ásperamente montañosa que las columnas motorizadas francesas no pueden alcanzar más que siguiendo la pista dominada por las cumbres. Para los franceses la sor-

CONOZCAMOS MARRUECOS

— III —
Xauen la Sagrada.-Abú Yamas, el caudillo de fuego.-La Alpujarra del Rachid.-Las siete puertas de la muerte.-Banderas españolas en el Arco Iris.

Por FRANCISCO MONTERO GALVACHE

UNO de los viajes más impresionantes que pueden hacerse desde Tetuán es el que lleva hasta Xauen, la ciudad sagrada. Algunos escritores la han llamado Xauen la misteriosa. No se refiere el sugestivo alias a que Xauen sean arisca y aparentemente impenetrable. Es que lo fue, ciertamente, hasta que se entregó a las invictas armas españolas; las de Berenguer, hace ya treinta y cinco años. Xauen se aparece al viajero como un pueblo de las Alpujarras granadinas. Está bordeada, geológicamente, por dos gigantes montes: el Magot y el Kala. Alguien ha escrito que Xauen es también el paraíso de los pintores y de los músicos. Xauen tiene en sí todos los colores que pudiera soñar y reunir la mejor paleta del mundo. Xauen está cercada asimismo de toda la polifonía imaginable de la música. Los arroyos que bajan del Ras el Más la tienen como atravesada de latidos acuosos, claros y rientes. En los inviernos, entre el agua de los montes y la que Dios le manda en las lluvias, Xauen es como una criba musical y enervante. Cuando nos acercamos a ella, se alza vistosamente en el cielo el pararrayos de su mezquita de la Medarsa coránica. En ella se quiebran los soles ponientes haciéndola estallar en malvas, ocreos, oros, púrpuras, azules y cremas. Es fastuosamente luminosa. Xauen es sagrada, santa y recogida. Al entrar en ella se nota un íntimo recogimiento religioso. Cruzan ante nosotros mujeres calladas y pausadas, de caftán y manto blanco, de polainas de cuero, muy hechas al fragor y la dureza de los caminos agrestes; y hombres graves y serios, de mirada abstraída, fundidos en sus chilabas pardas y breves, magros en la enjuta carne de las piernas, montañeses y hondos, avezados a las grandes singladuras camperas.

tre sus muros, y que los nativos le recuerdan en sus salmos coránicos del crepúsculo. Quedó en las voces populares como una especie de caudillo de fuego, inmortalizado en aquella suprema oración de su propio holocausto. Fue luego el Rachid, que había conocido la dulce y nostálgica Granada, quien veló por el carácter santo de Xauen; y alzó los muros de la Alcazaba, creyéndolo recinto bastante para que nadie holllase las tierras de la ciudad mística. Creció Xauen en torno a su fortaleza, como un reconcido pueblo alpujarreño. Xauen fue la obra inmortal del Rachid, entre las dos alturas de piedra, solcada en jaspe, del viejo Magot fabuloso y místico. Una morisca gaditana—Lala Zohra, la que vive entre sueños—fue su esposa. Había nacido en Vejer, el pueblo moro de la Cádiz costera; y algecireña. Cuando el Rachid quiso liberarse del rey de Fez, se hizo principado libre y se encerró en Xauen, antes de verla en poder de los extranjeros. Atenazó la ciudad con sus tropas y la cerró con las siete puertas de la muerte. Fue hacia 1511.

En 1920 se rompió el misterio de Xauen la Sagrada. Fue la fecha y ocasión en que arribaron a sus muros los españoles, a una mano la cruz de los creyentes y a otra la espada de la civilización moderna. En las fuerzas cristianas que habían de respetar, íntegramente, la naturaleza y el espíritu de Xauen, pero incorporándole a la obra colonialista de España. Nieves, soledades, deshielos, abandono, trepaban sobre las almenas de la Alcazaba del Rachid. Pero desde sus alturas, los españoles vieron las pequeñas casas, ocre, blanco y azul, del Xauen silencioso y santo. Sobre ella, el Magot levantaba sus aguas; a sus pies, la que ya fue para siempre plaza de España, señaló el principio de una obra feliz y fecunda de compensación. Sabiamente, España, con una gentileza digna de su alto espíritu caballeroso, mandó fijar esta lápida a su entrada: «Se os ruega al visitar la extremis vuestros respetos para las costumbres y creencias de este pueblo.»

Lucharon los portugueses conquistadores, hace cinco siglos, con un hombre de hierro: el caudillo Abú amas el Alami, que se refugió en una mezquita para morir por Alá en la defensa de aquel primitivo poblado del que hubo de surgir Xauen la Sagrada. Cuentan las historias que Abú Yamas murió abrazado en

REGALAMOS 100.000 PESETAS
GRAN CONCURSO DE RELOJES "CAUNY"

Particpe usted en nuestro concurso, donde podrá ganar UN PRIMER premio de 25.000 pesetas, o uno de los DIEZ SEGUNDOS premios de 1.000 pesetas cada uno, o uno de los TREINTA TERCEROS premios de 500 pesetas cada uno.

BASES PARA EL CONCURSO

- Al adquirir un reloj «CAUNY» exija a su relojero la factura correspondiente, en la que deberá figurar el nombre del cliente, fecha y número del reloj «CAUNY».
- Esta factura será firmada por el comprador, indicando su dirección al pie de la misma.
- Envíe dicha factura por correo certificado a UNION AZETA, S. A., calle de Ausias March, número 49, 2.ª Barcelona.
- El sábado día 14 de enero de 1956, a las catorce horas, quedará cerrado el concurso. Todas las facturas recibidas hasta dicha fecha llevarán un número de orden, con el cual participarán en el sorteo.
- El día 16 de enero de 1956, en Barcelona, se procederá ante Notario al sorteo de todas las cartas recibidas, adjudicándose seguidamente los premios a los ganadores.
- El primer premio constará de 25.000 pesetas en metálico para el comprador del reloj «CAUNY» y otras 25.000 pesetas para el establecimiento vendedor del mismo.
- Los diez segundos premios restantes serán adjudicados a razón de 1.000 pesetas cada uno para el comprador del reloj, y otras 1.000 pesetas para el establecimiento vendedor.
- Además, treinta terceros premios de 500 pesetas cada uno para el cliente y otro tanto para el establecimiento vendedor.
- Los nombres de los agraciados y de los establecimientos vendedores de los relojes serán publicados en la Prensa.
- Los agraciados tendrán que presentar el reloj correspondiente a la factura para cobrar el premio. Con el fin de evitar molestias a dichos señores, los premios podrán ser hechos efectivos en el sitio donde residan los ganadores.
- Solamente tendrán validez para este concurso las facturas extendidas por los relojeros a partir del primero de junio del presente año 1955.
- El total de premios de este concurso asciende a

100.000 PESETAS

Compre hoy mismo un reloj «CAUNY», con la posibilidad de ganar 25.000 pesetas o uno de los segundos o terceros premios, al mismo tiempo que adquiere un magnífico reloj «CAUNY», la marca mundialmente conocida.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA
UNION AZETA, S. A.
AUSIAS MARCH, 49, segundo. BARCELONA BALDIRES

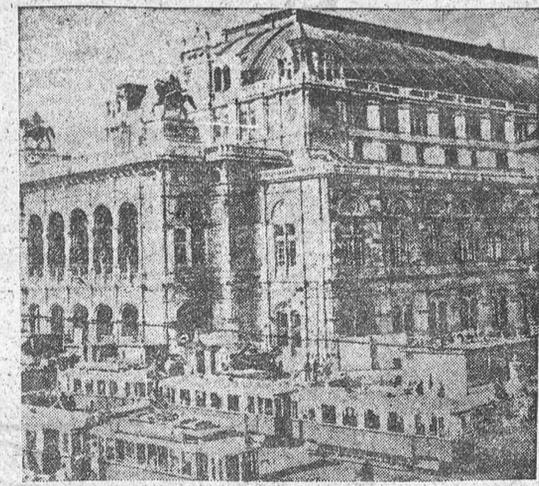
CRONICAS INTERNACIONALES

Ocho vacantes en el Sacro Colegio Cardenalicio

Se habla de un posible Consistorio para la creación de nuevos cardenales

Roma. — (Crónica de nuestro corresponsal.)
NUEVAMENTE han vuelto a circular en algunos ambientes vaticanos viejos rumores sobre la posibilidad de una creación cardenalicia. Estos rumores, que de vez en cuando surgen y pocos días después se desvanecen, podrían encontrar ahora cierto crédito en virtud del reciente fallecimiento del cardenal Teodoro Innitzer, arzobispo de Viena. Con la muerte de este purpurado, el número de vacantes que cuenta el Sacro Colegio asciende ya a ocho. Ciertamente no son muchas, pues ha habido épocas, nada distantes por demás, en que este Supremo Senado de la Iglesia contaba con menor número de miembros que actualmente. Es más, constituye en cierto modo una excepción el que el Sacro Colegio mantenga el pleno de setenta cardenales, establecido por Sixto V.
 No obstante esta circunstancia, razones de índole diversa podrían convertir en realidad los rumores que dan como próxima una nueva creación cardenalicia. Una de estas razones sería la de conferir el capelo a algunos prelados que, como monseñor Montini, rigen archidiócesis que tradicionalmente llevan aparejada la púrpura cardenalicia. Por otro lado, algunos países, como Noruega, por ejemplo, cuyo catolicismo, a causa de una situación tan floreciente, parecen merecer mayor representación numérica en el Sacro Colegio de la que actualmente disfruta.
 Claro está que si Pío XII se decide a convocar un Consistorio para crear nuevos cardenales, el correspondiente anuncio, transmitido por

De nuevo, la ópera de Viena



El teatro de la Ópera de Viena, que sufrió graves daños durante la guerra, ha sido fielmente reconstruido. La sesión inaugural se celebrará en el próximo mes de diciembre. (Foto Keystone-Nemes.)

Pocas novedades en la industria inglesa del automóvil

Sigue dominando el coche relativamente barato

Londres. — (Crónica telefónica de nuestro corresponsal.)
 El catálogo del Salón del Automóvil —cuyas puertas de abrirán dentro de unas horas— anuncia que se trata de la XL Exposición. La Prensa tuvo hoy ocasión de visitar los infinitos estands en la enorme aula, Earls Court y de comprobar así en qué medida este Salón es realmente nuevo. A decir verdad, si consideramos únicamente los modelos presentados por las diversas casas británicas, el XL Salón Internacional del Automóvil parece ser superfluo. Sumamente difícil resulta, en efecto, ver diferencia alguna entre la Exposición número 40 o a la número 39 del año pasado. Es más, en líneas generales la producción automovilística británica no ha hecho un esfuerzo auténticamente nuevo y original desde, por lo menos, hace cinco años. Hay, eso sí, algo más de color; algunas carrocerías se presentan ahora con dos colores en lugar de uno. Pero los modelos, tanto por fuera como por dentro, siguen fundamentalmente lo mismo que en años pasados. Ninguna novedad técnica, ninguna tentativa de buscar y aplicar nuevas soluciones. El automóvil británico continúa siendo, pues, un coche relativamente barato, cómodo, sólido y duradero. En una palabra, el coche para la clase media, sin mucho dinero ni demasiada exigencia.
 En realidad, tampoco parecen hacer mucho un considerable esfuerzo de innovación las marcas extranjeras presentadas ahora en el Salón londinense. Con dos notables excepciones. Sin embargo: el nuevo coche «Citroën», que tanto interés suscitó hace tres semanas en París y que ahora se expone a la vista del público inglés, y el nuevo «Isotta», fabricado por la casa alemana B. M. W., pequeño cochecito parecido a un enorme huevo de plegislaj, de cuatro ruedas, pero sin diferencial, con caja de cambios y marcha atrás, cu-

Ha sido "capturado" el "duende nuclear"

TRATASE DE UNA PARTICULA PESADA DE CARGA CONTRARIA AL PROTON

Washington, 19. — Los hombres de ciencia de la Comisión de Energía Atómica anuncian que han "capturado" a un huido "espíritu nuclear", conocido como el antiprotón, que puede inaugurar una nueva era en la investigación nuclear.
 Tal "captura" ha sido hecha en el laboratorio de radiación de la Universidad de California, en Berkeley, y ha sido anunciada conjuntamente por la Comisión y por la Universidad. El antiprotón, un protón negativo, es una partícula pesada de la misma masa, pero de carga contraria al protón, una de las partículas fundamentales que contribuyen a la formación de los núcleos atómicos. El antiprotón, llamado algunas veces "duende nuclear" a causa de que no se le había podido "atrapar" antes físicamente, manteniéndose su existencia en la teoría, se halla fuera del núcleo, siguiendo "alguna acción de alta energía nuclear". Los hombres de ciencia de Berkeley crearon la partícula en su batidorón, que es el mayor y más poderoso de los destructores de átomos en el mundo. — Efe.

Comenzó en Madrid la Conferencia Internacional de Expertos

Presidió la apertura el ministro de Asuntos Exteriores

Madrid, 19. — En el salón de actos del Instituto de Investigaciones Agronómicas, el ministro de Asuntos Exteriores ha presidido la sesión de apertura de la Conferencia Internacional de Expertos sobre problemas de divulgación científica.
 Con el señor Martín Artajo tomaron asiento en la presidencia don Juan Stelrich, el almirante Estrada, don Antonio Villacorta, el profesor señor Anger, don Luis Jordana de Pozas, don Miguel Fraga Iribarne y el presidente del Consejo de Estado y presidente del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, don José Ibáñez Martín.
 El señor Martín Artajo concedió la palabra al señor Ibáñez Martín, quien dedicó sus primeras palabras a la memoria de don José Ortega y Gasset, que tanto hizo por la cultura española y universal. Después de enumerar los principios de la UNESCO en orden a la construcción y a la lucha contra prejuicios raciales, hizo una exposición detallada de los orígenes del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. "El Consejo no ha surgido de la nada —dijo—. España posee una tradición investigadora de la que nombres como Menéndez Pelayo, Cajal, Asín Palacios, Torres Quevedo y otros dan universal testimonio." De un presupuesto de tres millones de pesetas en 1940 se ha pasado a otro de más de cien millones y explica el contenido científico del Consejo, especializado en el cultivo de la Teología, Filosofía, Ciencias Jurídicas, Económicas, Pedagógicas, Psicológicas y Sociológicas. Enumera los trabajos que se realizan en varios centros locales sobre distintas disciplinas y, por último, explicó que la tarea editorial del Consejo comprende la publicación de 1.770 títulos y 150 revistas de diversas especialidades. Terminó deseando el mayor éxito a la conferencia y manifestó que "aunque no son muchos los días que los expertos han de permanecer en España, serán acaso los suficientes para que los es-

Adenauer abandona el lecho

Bonn, 19. — El canciller Adenauer abandonó su lecho durante una hora anoche por primera vez desde que cayó enfermo con una pulmonía hace dos semanas. — Efe.

Toros

En Jaén, el cerrojazo a la temporada

Y las últimas orejas para Dámaso Gómez, Chicuelo II y Mario Carrion

Jaén, 19. — Corrida de toros. Un novillo de Alicia Cobaleda, para Ángel Peralta, y seis toros de don Hilario Luis Severino, gordos y bien presentados, pero algunos difíciles para la lidia, para Dámaso Gómez, Chicuelo II y Mario Carrion.
 Peralta coloca dos rejones de castigo bien puestos. Tres pares de banderillas y dos rejones de muerte. (Ovación y vuelta).
 Dámaso Gómez comienza la faena con derechos y el de pecho. Como el toro se quedaba, abrevia para una estocada que le hace rodar. (Palmas). En su segundo veronica entre aplausos. Pases sentados en el estribo, dos series de naturales, redondos y el de pecho. (Música y olés). Una gran escocada. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida a los medios).
 Chicuelo II, en su primero, es aplaudido en verónicas. Faena con pases citando de espaldas. Otros naturales y el de pecho. (Ovación y música). Una gran estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas al ruedo y saludos desde el centro). A su segundo, el peor de la tarde, le torea exponiendo mucho, sacando algunos pases por alto y derechos. Cuatro pinchazos y estocada. (Ovación y salida a los medios).
 Mario Carrion fue aplaudido al veroniquar a sus dos toros. Al primero le da pases rodilla en tierra, naturales y el de pecho, muy valiente. (Aplausos). Dos pinchazos y estocada que hacen doblar al toro. (Ovación, vuelta y salida). Al que cierra plaza le instrumenta una faena muy apretada y artística a base de estatueros y dos series magníficas de naturales. Una estocada en las agujas. (Ovación y dos orejas). Los tres diestros salieron en hombros de la plaza. — Cifra.

Jaén, 19. — Corrida de toros. Un novillo de Alicia Cobaleda, para Ángel Peralta, y seis toros de don Hilario Luis Severino, gordos y bien presentados, pero algunos difíciles para la lidia, para Dámaso Gómez, Chicuelo II y Mario Carrion.
 Peralta coloca dos rejones de castigo bien puestos. Tres pares de banderillas y dos rejones de muerte. (Ovación y vuelta).
 Dámaso Gómez comienza la faena con derechos y el de pecho. Como el toro se quedaba, abrevia para una estocada que le hace rodar. (Palmas). En su segundo veronica entre aplausos. Pases sentados en el estribo, dos series de naturales, redondos y el de pecho. (Música y olés). Una gran escocada. (Ovación, dos orejas, rabo, vuelta y salida a los medios).
 Chicuelo II, en su primero, es aplaudido en verónicas. Faena con pases citando de espaldas. Otros naturales y el de pecho. (Ovación y música). Una gran estocada hasta el puño. (Gran ovación, dos orejas, rabo, dos vueltas al ruedo y saludos desde el centro). A su segundo, el peor de la tarde, le torea exponiendo mucho, sacando algunos pases por alto y derechos. Cuatro pinchazos y estocada. (Ovación y salida a los medios).
 Mario Carrion fue aplaudido al veroniquar a sus dos toros. Al primero le da pases rodilla en tierra, naturales y el de pecho, muy valiente. (Aplausos). Dos pinchazos y estocada que hacen doblar al toro. (Ovación, vuelta y salida). Al que cierra plaza le instrumenta una faena muy apretada y artística a base de estatueros y dos series magníficas de naturales. Una estocada en las agujas. (Ovación y dos orejas). Los tres diestros salieron en hombros de la plaza. — Cifra.

La Bolsa

COTIZACIONES DE BILBAO
 Fondos públicos.—Interior, 4 por 100, 82; Amortizable, 3 por 100, 1928, 91,50; ídem 4 por 100, enero 1950, 100,25; ídem 4 por 100, noviembre 1951, 100,50; ídem 3,50 por 100, 93,25; Renfe, 4 por 100, 95,50; Ayuntamiento de Bilbao, especiales, 58; ídem ordinarias, 68,50; cedulas, Banco Hipotecario, serie B, 85,50.
ACCIONES
 Banco de Bilbao, 606; Banesto, 817,50; Hispano, 604; Vizcaya, serie A, 775; ídem B, 774; Aviación y Comercio, 115,50; Suburbanos, 115; La Robla, 162,50; Santander, ordinarias, 109; Vascongadas, 160; Electrica de Viesgo, 242,50; Electricas Leonesas, 199; Reunidas de Zaragoza, 138; Española, 273; Iberduero, 300; ídem 6 por 100, 284; ídem nuevas, liberadas, 275; Sevillana, 148; Unión Electrica Madrileña, 181; Española, nuevas, liberadas, 262; ídem 45 por 100, desembolso, 1.020; Salto del Salto, 265; Ponterrada, 525; Menera, ordinarias, 17; Naviera Aznar, serie A, 2380; Bilbaina, 1.370; Altos Hornos, 241; Babcock, 932,50; Barricón, 910; Santa Bárbara, 195; Cerrajería de Mondragón, 740; Azucarera de España, 162; General, liberada, 247,50; Campasa, 244; Felsa, 251; Siga, 167; Nisa, 227; Pánelera Española, 62; Sefar, 390; Explosivos, 401; Unión Química, 236; Resinera Española, 128; Telefónicas, 298.
OBLIGACIONES
 Zumárraga, primera, 63; Viesgo, 6 por 100, 1952, 86; Española, 6 por 100, 95,50; ídem 6,50 por 100, 93,25; Iberduero, 5 por 100, 1925, 76,50; Iberduero, 6 por 100, 83,50; ídem 6,50 por 100, 94,50; Chades, 5,50 por 100, 100; Hornos, 6 por 100, 1949, 87; ídem 6 por 100, 1951, 87,50; ídem 6,50 por 100, 1954 y 1955, 94; Siga, 6 por 100, 76; Telefónicas, 5 por 100, 1929, 92,75; Química, 6 por 100, 1953, 80,50; Telefónica, 3 por 100, 1945, 93,50.
MONEDA EXTRANJERA
 Francos franceses, 10,85; libras esterlinas, 109,06; dólares U. S. A., 38,95.

Llegó a Sevilla la Misión militar egipcia

Sevilla, 19. — Procedentes de Barcelona, y en un avión del Ministerio del Aire español, llegó a Sevilla la Misión militar egipcia que actualmente visita España. Al frente de la misma viene el general de división señor Rixkalah Attia y les acompañan una representación de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire españoles.
 Los miembros de la Misión egipcia fueron recibidos en el aeropuerto por el coronel jefe de la base aérea de Tablada y otros jefes del Ejército del Aire, así como representaciones de la Capitanía General de la II Región.
 El general Attia y los comisionados que le acompañan, cumplimentaron más tarde al capitán general de la II Región, señor Sáenz de Buruaga, en el Palacio de Capitanía, y a continuación se dirigieron a la fábrica de construcciones aeronáuticas acompañados de jefes del Estado Mayor. Fueron recibidos por el coronel jefe de la zona territorial de industrias del Ministerio del Aire, el director de la factoría y alto personal. Los militares egipcios recorrieron todas las dependencias de la fábrica, deteniéndose en los talleres, donde les fueron mostradas las obras de fabricación en curso. Después de la visita fueron obsequiados con una copa de vino español y esta tarde marcharán a Talavera la Real.

No mramientos militares

Madrid, 19. — En virtud de diversas órdenes que hoy publica el "Diario Oficial del Ministerio del Ejército", han sido designados: para el mando del Regimiento de Infantería San Fernando número 11, al coronel don Antonio González Sánchez, que cesa en el de la Zona de Reclutamiento y Movilización número 13; para el del Regimiento de Infantería Pavia número 19, al coronel don José Ruiz Sánchez, que cesa en el de Infantería Alava número 22; para el del Regimiento de Infantería Ordenes Militares número 37, al coronel don Mariano Moreno de Vega Astola, que cesa en el de la Zona de Reclutamiento y Movilización número 41; para el del Parque de Artillería de Valencia, al teniente coronel don Eduardo Ufer y García de la Concha, actualmente en la Sección de Costa de la Escuela de Aplicación y Tiro de Artillería para la Base de Parques y Talleres de Automovilismo de la Primera Región Militar, al teniente coronel de Artillería don Antonio Doménech Arias, del Regimiento de Artillería número 63, y para el del Batallón de Zapadores de la 42 División de Infantería de Montaña, al comandante de Ingenieros de la escala activa don Luis Bequiristain Egulez, del Regimiento de Zapadores del Cuerpo de Ejército IV.

Los éxitos de un producto a base de penicilina

Ensayos realizados en Laboratorios suizos han confirmado la gran eficacia de la penicilina al ser aplicada directamente al foco de infección o al mismo microbio. NASOPENICILIN, gotas nasales de penicilina, se aplica introduciendo de tres a cuatro gotas en cada orificio nasal, siendo decisivo para la curación de catarros, resfriados, sinusitis, etcétera.
 NASOPENICILIN se vende en todas las farmacias a 14,80 pesetas el frasco. (C. S. 14.822.)

IBERDUERO, S. A.
CAPITAL SOCIAL: 2.073.333.000 PTAS.
SUSCRIPCION PUBLICA
 de 250.000 Obligaciones simples de 1.000 pesetas nominales cada una
TIPO DE EMISION: 98 POR CIENTO
 libre de gastos para el suscriptor
INTERES: 6,75 POR CIENTO ANUAL
 con cupones semestrales de vencimiento en 1.º de mayo y 1.º de noviembre
RENTA LIQUIDA: 5,23 POR CIENTO
 aparte la prima de amortización
 Estos títulos disfrutaran de las exenciones sobre reinversión de beneficios en la Contribución general sobre la Renta. Se solicitará su admisión a cotización oficial y será gestionada su inclusión en la lista de valores admitidos para las reservas matemáticas de las Compañías de Seguros.
 La emisión ha sido tomada en firme por el Banco de Bilbao y el Banco de Vizcaya quienes las ofrecen en suscripción pública, que se verificará el 31 de octubre de 1955, reservándose la facultad de declararla cerrada con anticipación.
 Bilbao, octubre de 1955.

Los habitantes de Pisa no quieren que se toque la torre inclinada

Pisa, 19. — Los habitantes de esta ciudad no desean que se toque su famosa torre de Pisa.
 El alcalde, los técnicos y la mayoría de la población han rechazado una proposición del profesor Giovanni Boaga, de Roma, para derribar la famosa torre, construida hace 781 años, y volver a construirla, también inclinada, pero sobre una cimentación más sólida.
 Los pisanos dicen que esta idea es casi tan mala como cuando se propuso poner la torre derecha. — Efe.

GENOVA, EN PELIGRO DE VERSE SIN AGUA

Genova, 19. — La ciudad de Genova, con cerca de un millón de habitantes, se encontrará sin agua, a menos que llueva en el plazo de unas semanas, según declaraciones echas por el alcalde, Vittorio Pertusio.
 El alcalde ha informado al Gobierno que ciertas partes de Genova tendrán que ser abastecidas pronto por camiones cisterna y bombas de agua, si no es suficiente el caudal de agua normal.
 Genova está construida por un anfiteatro que se eleva sobre el mar en un amplio semicírculo.
 Pertusio ha declarado que la fábrica textil "Pettinature Biella", en el suburbio de Fegino, se ha visto obligada ya a cerrar sus puertas por la falta de agua. — Efe.

Libertad para criticar al Presidente argentino

Buenos Aires, 19. — Ha sido abolida la ley por la que ningún ciudadano podía criticar al Presidente o a cualquier funcionario del Gobierno o de la provincia. Cientos de argentinos, habían sido multados o detenidos con arreglo a aquella ley peronista, llamada del "desacato". — Efe.

En los Albergues de Jóvenes de la Sección Femenina, las niñas de España aprenden a amar a Dios, a la Patria, al Caudillo y al Hogar.

ESCUCHE HOY JUEVES 11 NOCHE
100.000 PESETAS!
 Por "Radio Valladolid", "Radio Zamora", "Radio Castilla" de Burgos y toda la cadena de la S.E.R.
 ¿El más sensacional!
 ¿El más fabuloso!
 ¿El de mayor generosidad!
 ¿El certamen radiofónico de fama mundial que, animado por José Luis Pecker, llegará hoy y todos los jueves hasta su receptor!
 Es algo opsonante... El locutor empieza a hacerle preguntas sobre el tema que Vd. eligió. La primera pregunta contestada le vale 250 pesetas, la segunda 500, la tercera 1.000. Y así sucesivamente hasta 100.000 pesetas! Entonces la persona participante, se traslada, con viajes pagados, a Madrid. Y, en el estudio de Radio Madrid, dentro de una urna de cristal, seguirá contestando preguntas hasta ganar ¡CIENTO MIL PESETAS!
 Nunca se había dado, hasta ahora, un premio semejante en la radiodifusión española. Y puede ser para usted... Escuche esta noche esta super-emisión ofrecida por
DERMILUZ
 Para conmemorar la aparición en el mercado de sus nuevos productos y presentaciones
VD. PONE SU ROSTRO...Y DERMILUZ TODO LO DEMAS

NUEVA ESPAÑA

III EPOCA - Núm. 543
Jueves, 20 de octubre
de 1955

Suplemento de IMPERIO
dedicado a la Comarca
de BENAVENTE

Sesión de la Permanente

En sesión de la Comisión Permanente se adoptaron los siguientes acuerdos:

Autorizar a don Juan Carballo Rodríguez para que pueda construir un cobertizo en el interior de su finca de la calle de Santa Cruz.

Autorizar a don Vicente Muñoz Rubio para que pueda construir un cobertizo interior en su casa de la calle de San Miguel.

Autorizar a don Manuel Pajón García para que en su casa de la Plaza del Sepulcro pueda ejecutar diversas obras de reparación y reforma.

Autorizar a don Pablo Alonso García para que en su casa de la calle de Santa Catalina pueda llevar a cabo diferentes obras de reparación.

Autorizar a don Luciano García de la Iglesia para que en el interior de su finca de la calle de la Iglesia pueda proceder a la construcción de un cobertizo.

Autorizar a don Aurelio Pascual Sánchez para que en su casa de la calle del General Moja pueda llevar a cabo obras de reconstrucción del tejado.

Autorizar a don Daniel Sierra Cachón para que pueda construir un edificio de nueva planta en la calle del Pinar con sujeción a la autorización que le fué otorgada en 13 de febrero de 1952, informada favorablemente por la Fiscalía de la Vivienda.

Acceder a lo solicitado por doña Ciria Majado Pérez, y otros, sobre rebaje de aceras para fácil entrada y salida de vehículos en la calle de Portugal, ordenando a la señora contratista de las obras proceda a ejecutar éstas con arreglo a esta autorización.

Autorizar a don Francisco Vecilla de las Heras para que en un balcón de la casa número 2 de la Plaza de San Francisco pueda proceder a la colocación de una placa anunciadora de su profesión de médico.

Conceder a la Institución "Auxilio Social" un donativo en cuantía similar a años anteriores con el fin de mejorar la comida que se suministrará a los acogidos en el día de su Patrona.

Darse por enterada y tener en cuenta, a los efectos correspondientes, de la comunicación del señor jefe provincial de Sanidad, en que comunica la concesión de treinta días de permiso al médico de A. P. D., don José Brel Arrieta.

Aprobar provisionalmente el padrón de la tasa de apertura de establecimientos y altas en la contribución industrial, que comprende sesenta y siete contribuyentes, con un importe total de diez mil doscientas cuarenta y tres pesetas con cuarenta céntimos y que se exponga al público por el plazo reglamentario a efectos de reclamaciones.

Aprobar la liquidación practi-

cada a doña Amelia, doña María, don Alvaro Rodríguez, doña Josefa de Uña Zamora y don Cipriano de Uña Zamora por expediente de plusvalía números 49 y 50.

Desestimar la solicitud presentada por doña Julieta Santos Aguilar sobre aumento de jornal por limpieza de un grupo escolar y denegarle asimismo el permiso que solicita, por cuanto lo disfruta durante los tres meses de vacaciones escolares, percibiendo el jornal sin prestar trabajo alguno.

Conceder la licencia anual reglamentaria de treinta días al guardia municipal nocturno don José Tejedor Zurrón y al vigilante de arbitrios don Miguel Palmero. Asimismo la de siete días al peón de jardinería don Antonio Martínez Corral.

Ceder en venta varias sepulturas del Cementerio Municipal. Se aprobaron diversas cuentas y facturas presentadas al cabro.

Muelas del Pan

FIESTA DEL PILAR

Con motivo de la festividad de la Santísima Virgen del Pilar, Patrona excelsa de la Hispanidad y del benemérito instituto de la Guardia Civil, los componentes del destacamento de Muelas del Pan, cuya Casa-Cuartel está situada en el cementerio del Esal, confeccionaron un programa de festejos del que fueron números destacados la solemne misa cantada, que fué oficiada por nuestro párroco, don Lorenzo Villar Gutiérrez, el que en la homilía, desde su presbiterio, nos dijo cuán deseable era nuestra Patria en el amor de la Virgen María, que nos visitó en carne mortal para fortalecer en su desesperanza al Apóstol Santiago. Nos dijo que los fastos más gloriosos de la Historia de España siempre coincidieron con fechas en que se exalta en sus diversas advocaciones a la Madre del Verbo Divino, y así la rendición de Granada ocurrió el 2 de enero de 1592, en que la Iglesia conmemora la venida de la Virgen a Zaragoza. La batalla de las Navas de Tolosa fué el 16 de agosto de 1212, festividad del Carmen; el 12 de octubre de 1492, fiesta de la Virgen del Pilar, fué descubierta el nuevo mundo, y se llamaba «Santa María» la carabela capitana de aquella memorable expedición. El mismo mes, en la fiesta del Santo Rosario, se consiguió la singulada victoria de Lepanto. Y estas efemérides serían interminables si tratáramos de expurgar las Historias.

A la Guardia Civil la exhortó a perseverar en el amor a la española Virgen, cobijándose más cada día bajo su divino manto.

Luego, terminados los actos piadosos, se sirvió un vino español en la Casa-Cuartel, que estuvo muy concurrido, haciendo los honores el sergento comandante del puesto, don Isidoro Martín Núñez, asistido de varios señores guardias del destacamento.

El Corresponsal.

ALMONEDA

Muebles oficina. Mostradores. Mesas. Armarios. Estantes. Mamparás. Zócalo. Bicicleta seminueva y varias cosas más. Razón: Francos, 1 (antiguos locales del Banco Central). BENAVENTE.

POLLUELOS

LEGHORN
POLLITAS
SEXADAS
RECIENTES
NACIDAS

CATALOGO GRATIS!

Gallinópolis

GOYA, 6 - MADRID - TEL. 25.68.11

TRACTORES OTTO-DEUTZ

GAS-OIL, 11 - 15 - 22 - 30 - 45 - 60 H. P.

Venta exclusiva para Zamora y provincia:

Michell

GENERAL MOLA, 10 - BENAVENTE - TELEFONO 236

Debido a la gran demanda que hemos tenido de estos tractores, sentimos manifestar a cuantos nos los han solicitado después del día 10 del mes de octubre, que no nos es posible atenderles por haberse agotado las existencias últimamente importadas.

No obstante, pueden hacernos nueva petición para entregar en diciembre, enero y febrero próximos.

Cartelera municipal

EDICTO

En sesión celebrada por la Comisión Permanente del Ayuntamiento de esta ciudad el pasado día 14 del actual fué aprobado provisionalmente el padrón confeccionado para tasa de apertura de establecimientos y altas en la contribución industrial, integrado por 67 contribuyentes, con un importe total de 10.243,40 pesetas.

El referido documento se encuentra de manifiesto en la Secretaría por espacio de ocho días para que pueda ser examinado por los especialmente interesados y presentar las reclamaciones que crean pertinentes a su derecho.

EDICTO

En sesión celebrada por el Ayuntamiento Pleno de esta ciudad el día 5 de octubre actual, y por haber quedado desierto el concurso para provisión de ayudante enterrador del Cementerio Municipal, fué acordado:

Proceder a la celebración de un nuevo concurso para la provisión en propiedad de la mencionada plaza, que se regirá por las mismas bases y condiciones que las publicadas en el "B. O. de la Provincia", número 98, de 17 de agosto próximo pasado y que igualmente figura en el tablón de anuncios de la Casa Consistorial.

El plazo para la presentación de documentos será de treinta días naturales a contar de la publicación del presente edicto en el "B. O. de la Provincia".

EDICTO

Confecionada la matrícula industrial de este término municipal que ha de regir durante el próximo año de 1955, se expone al público en la Secretaría de este Ayuntamiento por espacio de diez días hábiles, a fin de que durante dicho plazo pueda ser examinada por los interesados y puedan presentar las reclamaciones que estimen convenientes, advirtiéndose que pasado dicho plazo no se admitirá ninguna.

EL SANTO DEL DIA

DÍA 20 DE OCTUBRE

San Juan Cancio



Del lugar de su nacimiento, llamado Cancio, tomó San Juan el apellido y fué hijo de padres muy piadosos, que luego le dedicaron a los estudios, enviándolo a la Universidad de Cracovia, donde pasó todos los grados, ascendiendo a doctor y catedrático de teología, que enseñó con profundidad y devoción. Elevado al sacerdocio, enforvisó y edificaba al pueblo que oída su Misa, viéndole en ocasiones arrobado en éxtasis. Dedicó a los pobres su fortuna, sus cuidados y toda su ternura. Movido de su amor a la Pasión de Cristo, emprendió larga peregrinación a Tierra Santa, a pie y vestido de sayal de peregrino, y predicó con ardor a los musulmanes ansiando obtener la palma del martirio. Cuatro veces visitó el sepulcro de los apóstoles San Pedro y San Pablo por su adhesión al Papado. Aceptó el cargo de párroco de Okunz y con su caridad y celo obtuvo increíble bien en las almas; pero, atomizado ante la responsabilidad de la cura de almas, renunció el cargo, y volvió, a instancias de los doctores, a enseñar teología, repartiéndole el tiempo sobrante entre la predicación, el bien espiritual del pueblo y la caridad, según la medidas de sus escasos haberes. Su penitencia era continua, usando terribles cilicios, durmiendo poco, comiendo muy escasamente y en sus últimos treinta y cinco años no probó carne. Noticioso de su corporea muerte dió los pocos objetos que le quedaban y entregó su espíritu al Señor a los sesenta y siete años, en 1173.

Interesante exhibición de maquinaria agrícola en Madrid

Madrid, 19.—En los terrenos de la estación de ensayo de máquinas del Instituto Nacional de Investigaciones Agronómicas se celebró en la tarde de ayer, miércoles, una interesantísima exhibición de maquinaria agrícola, en la que fueron presentados diversos modelos de fabricación nacional y extranjera. Asistieron el director general y el subdirector de Agricultura, señores Cánovas y Estrivé de Romani, respectivamente; el jefe de la Misión Económica Americana en España, mister Fossung; altos funcionarios del Ministerio de Agricultura, numerosos ingenieros, peritos y agricultores.

Entre la maquinaria presentada figuran una cosechadora de cereales y varios tractores construidos en España, cosechadoras, desgranadoras de maíz, desbrozadoras de rastrojos, empacadoras automáticas, cosechadoras y picadoras de forrajes, sembradoras, abonadoras y numerosos arados y cultivadores para tractor, modelos de aparatos para...

La imagen del "Cristo de los Abismos", en peligro de derrumbarse

San Fructuoso (Italia), 19.—La imagen en bronce del "Cristo de los abismos", colocada a sesenta metros de profundidad en la bahía de San Fructuoso, hace "réte mes", está amenazada con derrumbarse de su base de cemento de sesenta toneladas.

Buzos que llegaron a ella para depositar unas flores han declarado que las recientes tormentas han agitado las mareas de tal forma que han puesto en peligro el gran monumento. La base, de cemento, da señales de peligro, y es posible que la imagen sea sacada a la superficie y se construya un nuevo pedestal. San Fructuoso se encuentra cerca de la ciudad de Génova.—Eig.

Cañonazos a la meta

A. D. Iberia, 3; A. D. Toresana, 1

Colás, por su oportunidad en los goles.

¡Ah! Un consejo de amigo, muchachos del Iberia: Es afien para el público y poco deportivo esas repremidas en el terreno de juego, y entre vosotros. Unas veces falla uno y, otras, el mismo que reprende. A más que eso va en perjuicio del conjunto...

CAMPEONATO JUVENIL

Organizado por la Agrupación Deportiva Iberia comenzará el próximo domingo un campeonato juvenil. Los encuentros se jugarán en «La Pradera», en tiempos de media hora, y por la mañana. Y participarán los siguientes equipos: Castellano, Renueva, Soledad y San Fernando. Merece un aplauso esta magnífica idea de continuar los campeonatos juveniles. Fomentando nuestra cantera se logrará, en un mañana, tener los suficientes y buenos jugadores capaces, sin ayudas externas, de llevar siempre alto nuestro pabellón deportivo.

¡Hala, chavales! A ganarse el puesto. Pero teniendo siempre en cuenta que es mejor ser un buen deportista (en todos los órdenes) y regular jugador, que viceversa...

CUBICHI

Disposiciones del Ministerio de Educacion

El "Boletín Oficial del Estado" del día 18 publica diferentes órdenes de Educacion Nacional referentes a Enseñanza Media.

PROFESORAS DE EDUCACION FISICA

Para la disciplina de Educacion Física han sido nombradas, para el Instituto de Burgos y Zamora, respectivamente, las profesoras de la Sección Femenina, previa propuesta de su Delegación Nacional, doña Felisa Pérez Villaveja y doña Aurora Pérez Sánchez. Ambas con carácter interino y gratuito.

ENSEÑANZAS DE HOGAR

También figura en otra orden, y para la enseñanza de Labores del "Núñez de Arce" de Valladolid, la profesora doña Milagros González Gamito.

EXCEDENCIA DEL SENOR ALIA

Le ha sido concedida la excedencia solicitada al catedrático numerario de Ciencias Naturales del mencionado Instituto "Núñez de Arce" de Valladolid, don Manuel Alia Medina.

DOS BACHILLERES DEL PLAN 1938 PUEDEN INGRESAR EN LA UNIVERSIDAD

Otra orden aparecida en el mismo "Boletín Oficial", fechada el 24 de septiembre, refun de las normas sobre exámenes de grados y madurez respecto a alumnos de planes derroscados.

En su virtud, los alumnos que aprobaron íntegramente los siete cursos del plan del 38 pueden realizar en la misma convocatoria el examen de grado superior del Bachillerato y las pruebas de madurez para acceso a estudios superiores, y quedan dispensados del Pre-universitario y del certificado de aptitud que se expide a final de este; asimismo a los que aprobaron la prueba escrita del Examen de Estado se les dispensa de nuevas pruebas complementarias para el grado superior.

En la orden se dan detalles sobre inscripción de esos alumnos para pruebas del referido grado. Asimismo se determina el modo de adaptación de alumnos de planes anteriores al 1938.

Adquiera hoy mismo un CAUNY, la marca mundialmente conocida

La feria de octubre en Barco de Avila

Barco de Avila, 19.—Con tiempo espléndido se ha celebrado la tradicional feria de octubre, una de las de más renombre de la Península, a la que han concurrido alrededor de 11.000 cabezas de ganado de todas clases, en especial de vacuno, caballar y de cerda. Las transacciones han sido muy numerosas en lo que se refiere al ganado vacuno apto para la reproducción y el sacrificio.

En esta feria, los ganaderos y agricultores de la comarca presentan magníficos ejemplares de toros sementales de raza barqueña, que se caracterizan por sus grandes dimensiones y su hocico blanco, la mayoría de los cuales se aproximan a los mil kilos de peso. Los precios de estos hermosos ejemplares han oscilado entre 8.000 y 11.000 pesetas.

Ha llamado poderosamente la atención un ejemplar presentado por el ganadero don Natalio S. Rodríguez. Se trata de un toro de cinco años de edad, de raza barqueña refinada cruzada con raza andaluza; pesa 1.200 kilos.

Se han realizado cuantiosas ventas para los mataderos de provincias, pagándose las terneras lechales de tres meses de edad a 21 y 22 pesetas el kilo en vivo. Las terneras sueltas a 15 y 18 pesetas; las vacas par carne a 25 pesetas el kilo en canal, y las yuntas de labor de 15.000 a 16.000 pesetas.

Las ovejas se cotizaron entre 8,50 y 9 pesetas kilo en vivo, y los carneros de 11 a 12.

Los cerdos para recibo han valido 275 pesetas la arroba y los górdos para el inmediato sacrificio a 190 y 200 pesetas.

Las mulas de tres a cinco años se han pagado alrededor de las 4.000 pesetas y los caballos para el trabajo a 3.000.

La animación en el ferrial fué extraordinaria y en las calles principales se hallaban numerosos puestos de mercancías diferentes, destacando los tendes-

Asamblea Nacional Agrícola - Remolachera

Madrid, 19.—Una Asamblea agrícola-remolachera ha iniciado hoy sus reuniones, bajo la presidencia del jefe del Sindicato del Azúcar, don Jesús Muro Sevilla, en la que participan representantes de todas las provincias remolacheras y cañeras de España. En la Asamblea se estudiarán los temas objeto de cuatro ponencias: los problemas específicamente cañeros; de las cargas fiscales; de la contratación y de las normas reguladoras de campaña. Son ponentes de cada uno de estos temas don Mariano Caño Lidueñas, don Luis Fernández Heredia, don Juan Lázaro Romero y don Fernando Núñez Arenas.

La reunión ha comenzado con unas palabras del jefe nacional del Sindicato, quien después de saludar a los reunidos, esbozó en líneas generales las características de los temas objeto de la reunión y dijo que los acuerdos a que se llegue como consecuencia de las deliberaciones serán elevados a los poderes públicos, concretamente, al ministro de Agricultura.

Las distintas mencionadas ponencias iniciaron el estudio amplio de sus respectivos temas, y estas reuniones se cerrarán con la reunión plenaria que habrá el próximo día 20, a las once de la mañana, en el local de la Delegación Nacional de Sindicatos.—Cifra.

Servicios de urgencia de Zamora

NUMEROS DE SUS TELEFONOS

Bombas	1555
Casa de Socorro	1444
Guardia Urbana	1322
Policia	1434
Hospital	1455
Cruz Roja	1494

Máquinas para trabajar la madera

Cepilladoras, Combinadas, Sierras, Taladros a motor y a brazo, etc.

VEANLAS EN

FERRERIA

"EL CANDADO"

Jo de Desiderio Vidal

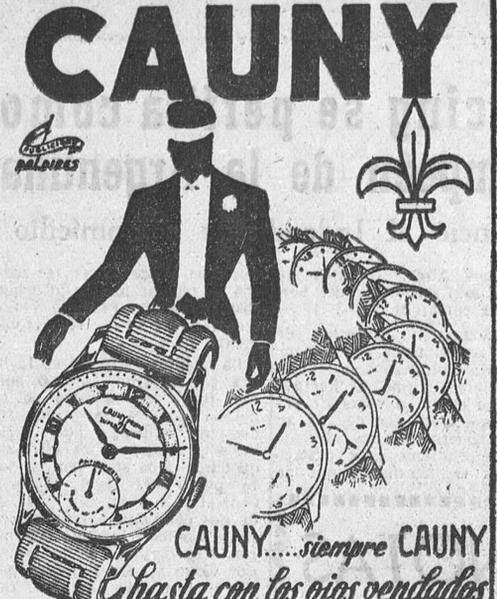
onda de la Feria, 2 al 10

ZAMORA

Facilidades de pago



CAUNY



CAUNY...siempre CAUNY

Hasla con los ojos vendados

Con sólo adquirir un reloj CAUNY tomará parte en nuestro GRAN CONCURSO y podrá ganar alguno de los siguientes premios:

- Un primer premio de 25.000 PESETAS.
- Diez segundos premios de 1.000 PESETAS cada uno.
- Treinta terceros premios de 500 PESETAS cada uno.

La feria de octubre en Barco de Avila

Barco de Avila, 19.—Con tiempo espléndido se ha celebrado la tradicional feria de octubre, una de las de más renombre de la Península, a la que han concurrido alrededor de 11.000 cabezas de ganado de todas clases, en especial de vacuno, caballar y de cerda. Las transacciones han sido muy numerosas en lo que se refiere al ganado vacuno apto para la reproducción y el sacrificio.

En esta feria, los ganaderos y agricultores de la comarca presentan magníficos ejemplares de toros sementales de raza barqueña, que se caracterizan por sus grandes dimensiones y su hocico blanco, la mayoría de los cuales se aproximan a los mil kilos de peso. Los precios de estos hermosos ejemplares han oscilado entre 8.000 y 11.000 pesetas.

Ha llamado poderosamente la atención un ejemplar presentado por el ganadero don Natalio S. Rodríguez. Se trata de un toro de cinco años de edad, de raza barqueña refinada cruzada con raza andaluza; pesa 1.200 kilos.

Se han realizado cuantiosas ventas para los mataderos de provincias, pagándose las terneras lechales de tres meses de edad a 21 y 22 pesetas el kilo en vivo. Las terneras sueltas a 15 y 18 pesetas; las vacas par carne a 25 pesetas el kilo en canal, y las yuntas de labor de 15.000 a 16.000 pesetas.

Las ovejas se cotizaron entre 8,50 y 9 pesetas kilo en vivo, y los carneros de 11 a 12.

Los cerdos para recibo han valido 275 pesetas la arroba y los górdos para el inmediato sacrificio a 190 y 200 pesetas.

Las mulas de tres a cinco años se han pagado alrededor de las 4.000 pesetas y los caballos para el trabajo a 3.000.

La animación en el ferrial fué extraordinaria y en las calles principales se hallaban numerosos puestos de mercancías diferentes, destacando los tendes-

La feria del Pilar en Boñar (León)

León, 19.—Se ha celebrado en Boñar la llamada Feria del Pilar. Ha durado tres días. Por estar situada la localidad en un punto estratégico entre la montaña donde se inicia y la ribera del condado, la concurrencia de ganado de todas clases ha sido numerosa. El movimiento transaccional en el ganado de carne ha sido extraordinario, vendiéndose en su casi totalidad. En el vacuno de abastos, particularmente novillos, se registraron precios de 14 a 17,50 pesetas el kilo en vivo, precios no conocidos hasta ahora. Hubo muchos ejemplares de más de 500 kilos y varios de cerca de los mil. Los terneros se pagaron a los mismos precios que en León. Por primera vez este año se presentaron ganados de raza cabria. Los machos de engorde se vendieron de 10 a 11,50 pesetas el kilo en vivo, y las hembras de 8 a 9,50 pesetas.

Hubo poco movimiento en ganado mayor para labor y los pocos ejemplares vendidos se cotizaron a precios muy altos. Cifra.

EL TIEMPO

Madrid, 19.—Ha llovido moderadamente en Baleares y débilmente en Levante y Sudeste. La nubosidad ha sido general, abundante en toda la Península.

Tiempo probable: Se acerca a Galicia un frente de carácter frío, que dará lugar a un aumento de la nubosidad, seguido más tarde de chubascos. Nubosidad abundante en Cataluña y Baleares con chubascos. Nubosidad variable en el resto, con algunas precipitaciones en la región del Golfo de Cádiz.

Temperaturas extremas de España: Máxima de 26 grados en Murcia y mínima de 2 en Lugo.—Cifra.

La imagen del "Cristo de los Abismos", en peligro de derrumbarse

San Fructuoso (Italia), 19.—La imagen en bronce del "Cristo de los abismos", colocada a sesenta metros de profundidad en la bahía de San Fructuoso, hace "réte mes", está amenazada con derrumbarse de su base de cemento de sesenta toneladas.

Buzos que llegaron a ella para depositar unas flores han declarado que las recientes tormentas han agitado las mareas de tal forma que han puesto en peligro el gran monumento. La base, de cemento, da señales de peligro, y es posible que la imagen sea sacada a la superficie y se construya un nuevo pedestal. San Fructuoso se encuentra cerca de la ciudad de Génova.—Eig.

Actualidad Deportiva

Domingo, presunto internacional B

Como novedad en el fútbol regional, el anuncio de la inclusión del interior vallesoleño, Domingo, para el equipo de España B, es bien satisfactorio.



Lo habíamos anunciado también aquí ayer, burla burlando, en nuestras diarias "Notas breves". Eizaguirre ha comprendido que de un equipo de novilleros puede salir un gran cartel, y corre un pequeño riesgo alineando juventud; pero parece necesario inyectar savia nueva, gente de valor positivo que se meta en el área, que dispare, que tenga corazón...

OFF-SIDE PERMANENTE

El domingo pasado, durante el encuentro entre la Real Unión de Irún y el Beasain, cuando el partido estaba en tablas, el delantero centro irundarra, Sánchez, por indicación de su entrenador, Sempere, se colocó en permanente fuera de juego para provocar cortes de juego y saques contra su puerta, pero muy lejanos a ella.

Si Domingo no resultara un valiente, Eizaguirre no se hubiera acordado de él, ni de otros que, al parecer, serán llamados para dar el do de pecho frente a Francia el 10 de noviembre. De todo esto se puede colegir que el seleccionador no quiere acordarse de tanto profesional conservador que hace languidecer nuestro fútbol.

El andaluz Sagrista, campeón de billar a tres bandas

Barcelona, 19. — El jugador andaluz Sagrista se ha proclamado campeón de España de billar en la modalidad a tres bandas y segunda categoría al vencer en partida decisiva al castellano Aguirre.

Esta tarde se jugaron en el Club Billar, de Barcelona, las partidas de dicho Campeonato correspondientes a la jornada, más los desempates a que obligaron los resultados de ayer.

Los waterpolistas del C. N. Barcelona, a Alemania

Barcelona, 19. — En los Campeonatos de España de Pentatlón Moderno, celebrados en Barcelona, se han clasificado en los cinco primeros puestos Joaquín Villalba, Angel Tsat, César Gimeno, Benito Zubira y Francisco López de Sepúlveda.

Villalba ganó todas las pruebas, excepto la de esgrima, que se adjudicó Tsat. — AIFIL.

El domingo, campeonato social del Valladolid Ciclista

Según anunciábamos días pasados, ya está en marcha la organización del campeonato social del Club Valladolid Ciclista para corredores con licencia federativa, prueba que todos los años celebra la citada Sociedad con éxito creciente y que en este tendrá lugar el domingo, día 23, sobre un recorrido de 110 kilómetros, aproximadamente, y con el itinerario siguiente: Valladolid, La Cisternilla, Tudela, Sardon, Quintanilla de Onésimo, Cogeces del Monte, Torrescárcela, Cuellar, San Miguel del Arroyo, Santiago del Arroyo, Arrabal, Aldeanor, carretera de las Maricas, Boecillo, Laguna y Valladolid.

"El general Primo de Rivera"

Una biografía redactada magistralmente por CESAR CONZALEZ RUANO. Otro título de Ediciones del Movimiento, de venta en todas las librerías, al precio de 35 pesetas.

Racing se perfila como campeón de la Argentina

Venció al Indiente a domicilio

Buenos Aires. (Crónica de Bernardo Rabinowitz, del Servicio Especial de "Alfil"). La ambición del Racing de conquistar el título de campeón argentino alcanzó una expresión clara y firme. El Racing, que fue el único vencedor entre los equipos que ocupan los tres primeros puestos, derrotó al Independiente y se destacó de los vanguardistas, que no

NOTAS BREVES

- *** Jáuregui, un árbitro "viejo", opina que ahora es más fácil arbitrar que antes.
En una "interview" habla de la necesidad que había de acudir a la Guardia Civil en los pueblos.
Dentro de una misma semana me tuvo que acompañar tres veces.
En Italia están "sospiciados" del "inter-nacional milanés" ¿de dónde saca tanto dinero?
Según noticias francesas, el Milan ha "trabajado" a los brasileños Vasconcelos y Bradimir y a los Ujleki, Kopa y Piantoni, pero el que priva estos días es el helvético Vonlanther, que acaba de solicitar la libertad para perderla en el "Inter" por 250.000 francos suizos, que son casi cuatro millones de "rubias".
Sensación en Las Cortes. Villaverde saltó al campo sin bigote.
Eizaguirre cree que el fútbol español de hoy está mucho peor que en la época en que se jugó el Campeonato Mundial en Rio.
El seleccionador hace muy bien en decir todo eso, que es como sacar paraguas aun que no llueva, en la idea de que algún día habrá de llover.
Al terminar el partido Barcelona-Las Palmas, Platko manifestó: "Si vamos a Canarias, y éstos juegan como aquí, nos sacarán en camilla."
"¡No, señor, no! allí es otra cosa..."
"Me alegro mucho."
"¡Allí es peor!"
Aquel muchacho tan joven y tan medio centro que hizo su carrera deportiva en el viejo Nacional madrileño y que se llama Iturraspe, acaba de dimitir como entrenador, diciendo: "A mí me podrá enganar cualquiera, que en esto del fútbol siempre está uno aprendiendo, pero que me empaten como a un niño, eso no se lo toledo yo ni a Wilkes ni a toda la Rola Sociedad junta, con el Gran Kursaal encima."
El Real Valladolid desdeñó el fichaje de Nacio, un delantero centro que en un tiempo fue máximo goleador en Segunda División, y el domingo le van a tener frente, como enemigo, por que Nacio acaba de firmar por el Hércules como número de fuerza.
La alición de Zorrilla continúa en sus técnicos.
El manager de Galiana ha declarado que si desde Francia están haciendo la guerra de nervios a su pupilo para desmoralizarle, su pupilo ha declarado la guerra a muerte a Ray Farnham y el día que le vea le va a hacer "foie-grass" de Perigord.
En cuanto al manager del campeón, Marcel Coletta, a ese le va a cortar el apellido el propio Avenirin.
Todo esto, como ustedes saben, es más infantil que aquellos queridos cuentos del señor Calleja, que en paz descansen. La cuestión es llenar el Palacio de los Deportes de París, como sea.
Parece que la victoria del Sevilla fue también otra victoria del Murcia; pero, en el segundo caso, de orden moral, se escribía en Lunas.
Ahora se tiene la certeza de la moralidad de tal victoria: el Sevilla sólo tres dieciocho saques de esquina contra el Murcia.
Panizo ha confesado por enésima vez, y en esta ocasión a don José María Mateos, que no dejó al Atlético de Bilbao, sino el Atlético quien le dejó a él porque Daucik dijo que Panizo ya no servía para nada. La verdad, sin embargo, acaso no sea esa. La verdad es que Daucik preguntó a Panizo: "¿Le agrada jugar de portero?"

El match Europa-América se celebrará en Madrid

Parece determinado el España B que jugará contra Francia B

Ayer, en Dubin, Yugoslavia venció a Irlanda por 4-1

Madrid, 19.—Por una emisora de radio, y en uno de sus espacios comerciales, se dió una información deportiva en la que se expresaba que con ocasión del partido de la Copa Europea entre el Real Madrid y el Servette, estuvo en la capital de España el miembro de la Federación Internacional de Fútbol Asociación (F. I. F. A.) M. Lafargue, el que se puso en contacto con los directivos de la Real Federación Española de Fútbol.

Entre otros asuntos se trató de la celebración de un partido América-Europa, antigua aspiración del doctor Muñoz Calero y que ha resucitado ahora el presidente de la Federación Argentina de Fútbol, señor Condit, quien expuso también esta idea a su paso por París.

M. Lafargue manifestó que el encuentro se jugaría en Roma o Madrid, y que la Federación Italiana de Fútbol había hecho un ofrecimiento de setenta millones de liras en el caso de que el encuentro se celebrase en un estadio romano.

DECLARACIONES DE EIZAGUIRRE

Madrid, 19.—El diario "Marca" publica una información con el seleccionador nacional de fútbol, en Barajas, antes de su partida para Dubin y Cardiff. Hoy presenciara el encuentro Irlanda-Yugoslavia y el sábado, en Cardiff, el Inglaterra-Pais de Gales. Manifiesta que, salvo tres puestos, ya tiene elegidos los que pueden jugar en el equipo, y aunque no cita nombres, por su parte el periódico inserta las fotografías de Miguel, Agustín, Suárez, Mauro, Domingo, Uribe y Collar, "de los cuales son solamente firmes los extremos y el centro y están dentro de las posibilidades de alinearse frente al equipo B de Francia" dice el pie de las fotografías. En otras fotografías aparecen Alonso y Pazos, con el siguiente pie: "Para la defensa de nuestro marco, el seleccionador parece contar ya con dos hijos: Alonso y Pazos", y en otra serie de fotografías, dice el pie: "Solamente los tres que pueden alinearse aparecen en las notas secretas del seleccionador: Oribe Marquitos y Canito. Dos bilbaínos y el central del Madrid." Finalmente, el pie que corresponde a otras dos fotografías dice: "Igualmente en la media aparecen los justos: el españolista Gámez, que ya estuvo a punto de ser internacional en la época de Melcón, y el madrileño Zarraga, varias veces con vocado como probable." — AIFIL.

EL EQUIPO "B" CONTRA FRANCIA

Madrid, 19.—Un redactor de la Agencia Afil ha tenido confirmación en los medios oficiales futbolísticos de que el posible equipo nacional que se enfrentará el día 10 de noviembre, en Madrid, al equipo B de Francia, estará formado por los siguientes jugadores, en caso de que no haya lesiones u otras contingencias: Alonso o Pazos; Orús, Marquitos, Canito; Gámez, Zarraga; Miguel, Suárez o Domingo, Mauro, Agustín y Collar.

En el caso de que el equipo antes citado diese buen resultado, sería oposito el día 27 del mismo mes contra Egipto, menos los extremos Miguel y Collar, quienes en ese mismo día actuarán en Dubin frente a Irlanda, sustituyéndoles en el equipo B Tejada y Manchón.

YUGOSLAVIA GANO A IRLANDA

Dublin, 19.—En el Dalmount Park se ha jugado esta tarde, ante unos veinte mil espectadores, el encuentro internacional de fútbol entre Yugoslavia e Irlanda. Vencieron los yugoslavos por cuatro tantos a uno. El primer tiempo terminó con 3-1. Aifil.

SARA, AL MURCIA

Murcia, 19.—El Real Murcia ha fichado al interior Sara, que en la temporada última jugó con el Oviedo. Su contrato es por lo que resta de temporada.

Hoy llegó, procedente de Las Palmas, el interior canario Menged, jugador que igualmente desea el Málaga y el Hércules.

La Directiva del Murcia realiza gestiones para la adquisición del extremo Bedoya, procedente del Atlético de Bilbao.

El defensa central Aranz es casi seguro que reaparecerá el próximo domingo en la Condomina, frente al Real Madrid.—Aifil.

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

Zatopek se acaba. Es el sino triste de los campeones; es la demostración palpable del término de una vida de gloria deportiva que corrió de boca en boca durante casi una década. Pero aún ha de brindar alguna nueva "hazaña". El, al menos, así lo ha dicho, indicando que sus preferencias van ahora hacia las carreras de largo aliento. Posiblemente intente mejorar sus propios records de veinte, veinticinco y treinta kilómetros. Los mejores o no, lo eridante es que Emil Zatopek, coronel del Ejército checoslovaco por méritos deportivos, no partirá favorito para la final de diez kilómetros de los Juegos de Melbourne.

Zatopek se acaba



CUANDO en 1946 un semidesconocido daba una campanada en los campeonatos de Europa, celebrados en Oslo, un nombre comenzó a sonar insistentemente en el ámbito internacional del atletismo. Se llamaba Emil Zatopek, y era oficial del Ejército checoslovaco. Dos años más tarde, este Zatopek, en una carrera magistral, ganaba la final olímpica de los diez kilómetros, "amarreando" de tal forma al favorito, el finlandés Viljo Heino, que éste hubo de retirarse de la carrera, desmanteladas sus energías ante el agobian te y continuado ataque del checo.

Desde entonces, el nombre de Zatopek fue escrito en letras de imprenta en todos los idiomas del mundo. Las hazañas del extraordinario atleta centro-europeo iban de confín en confín, sacudiendo los hilos telegráficos, batiendo records con una continuidad asombrosa. En los campeonatos de Europa, celebrados en Bruselas en 1950, Zatopek maravilló a los propios belgas, que aún tenían depositadas en su ídolo, Gastón Reiff, las más amplias y risueñas esperanzas, que fueron brutalmente sacudidas por el tren de infierno que el checoslovaco imponía en todas las carreras en que participaba. Zatopek siguió su ruta de glorioso campeón, destrozando siempre a cuantos adversarios le salieron al paso, sin dajarsles ni un momento de respiro, sin consentir jamás que su ritmo fuese alterado, porque era imposible, en aquellos tiempos, seguir el durísimo trance del fenómeno más acusado que ha producido la carrera a pie. Después, en 1952, sus tres victorias olímpicas en cinco y diez kilómetros y en la carrera de maraton, todas ellas ganadas con nuevos records de los Juegos Olímpicos, pusieron en lo más alto de la estimación mundial la categoría de Zatopek, para quien no hubo jamás fronteras en el deporte.

Su eclipse comenzó en Berha, el año pasado. Pese a cuanto se diga, nosotros seguimos insistiendo en que no defendió honradamente su record mundial de cinco kilómetros en la final de los campeonatos de Europa de 1954, haciendo el caldo gordo, porque así convenia a sus ambiciones políticas, al ruso Wladimir Kuts, quien, amparado en el juego que le hacían el propio Zatopek y su compatriota Okorokov, ganó la prueba con un nuevo record mundial. Se ha escrito mucho sobre aquello y se ha escrito de rememorar lo pasado, aunque al cronista, amante sobre todo del atletismo, le doliera pro-

fundamente su acción, que censuraron muchos especialistas mundiales. El comentarista quedó maravillado de la exhibición del checo en la final de diez kilómetros, corrida el primer día de los torneos, y ampliamente decepcionado en la decimocuarta, celebrada el último. Que Zatopek estaba en forma lo probó después que, en Estocolmo, dos días más tarde, batía su mejor marca personal, a solo cuatro décimas de segundo del record que estableciera Kuts dos días antes. Pero, repetimos, aquello concluyó.

En 1954 se opinaba en todo el mundo que Zatopek seguiría siendo imbatible en diez kilómetros, ya que en cinco mil metros, por su especial característica, no le convenia competir. Mas los años no perdonan. Y Emil Zatopek, ya con 34 años en sus espaldas, ha sido ampliamente batido este año en muchas carreras celebradas. Primero fue su compañero de equipo, Istvan Pilsberger, que le ganó en campo a través y luego en cinco mil metros; más tarde, el húngaro Kovacs lo dejaba para el arrastre; a continuación fracasaba en un intento sobre el record mundial de diez kilómetros, quedando a más de medio minuto por encima de su marca y siendo la primera vez que en un intento especial no coronaba con la victoria sobre el anterior record. Le batió más tarde Pirie en Praga, sobre cinco kilómetros, y ahora acaba de ser derrotado de nuevo por el inglés, esta vez en las dos pruebas de cinco y diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

La foto que publicamos muestra a un Zatopek que ha realizado su clásico esfuerzo, su violento y sostenido tirón a los ocho kilómetros de recorrido. Generalmente, cuando Zatopek epegaba fuerte a esta altura, era irresistible; hoy, no. Pirie observa curiosamente el rostro de Zatopek, que aparece con el clásico rictus de esfuerzo solitario; en ese momento el checo acaba de quemar sus naves, acaba de exigir el máximo a sus energías. Y Pirie, mirándole extrañado, va a producir a diez kilómetros. Y por si fuese poco, también le ha ganado el británico Norris en diez kilómetros: es decir, en su especialidad...

Zatopek se acaba. Es el sino triste de los campeones; es la demostración palpable del término de una vida de gloria deportiva que corrió de boca en boca durante casi una década. Pero aún ha de brindar alguna nueva "hazaña". El, al menos, así lo ha dicho, indicando que sus preferencias van ahora hacia las carreras de largo aliento. Posiblemente intente mejorar sus propios records de veinte, veinticinco y treinta kilómetros. Los mejores o no, lo eridante es que Emil Zatopek, coronel del Ejército checoslovaco por méritos deportivos, no partirá favorito para la final de diez kilómetros de los Juegos de Melbourne.

pudieron vencer y se resignaron a empatar los partidos que sostuvieron con Platense y Ferrocarril Oeste, respectivamente.

La tirantez existente en la lucha por el título se hizo aún más fuerte en la zona de la batalla por la salvación del descenso, donde Ferrocarril Oeste y Platense, los últimos, quedaron separados por un solo punto del Tigre, Rosario Central y Newells Old Boys, y de dos del Vélez Sarsfield. Los siete partidos jugados departaron tres empates a un tanto, dos victorias por 1-0, otra por 2-0 y un triunfo fácil que fue alcanzado por 6-1 por el Lanús frente al Tigre. El partido restante se jugó ayer, miércoles, con el resultado de 4-3, que logró Rosario Central frente al San Lorenzo de Almagro.

Los detalles de la jornada fueron los siguientes:

Independiente-Racing. — Aunque el Racing jugó buena parte del segundo tiempo sin la participación de su medio central Balay y fue también dominado, ganó por 1-0. El Independiente, en última instancia, no supo ganar. Faltaron rematadores en su delantera y hubo un manifiesto exceso en la tarea de penetración.

Para poder mantener la ventaja, el Racing volcó todos sus efectivos en su zona defensiva en la última media hora.

Platense-Boca Juniors. — Con dos suplentes en su línea de ataque, el extremo Etcheberry y el delantero centro Colangelo, el Boca Juniors careció de resolución. El arquero boqueense paró un penalty y su defensa Edards marcó el tanto del empate con otro penalty. De no haber mediado estas eventualidades, ni hizo juego meritorio y su contrincante se hubiera llevado el triunfo.

F. C. Oeste-River Plate. — Fue aspero y nada técnico el partido en el que Ferrocarril Oeste igualó con un tanto a los diez minutos antes de terminar el encuentro. Oeste fue quien se mostró con mayor eficacia en la delantera. El ataque del River se alineó sin Walter Gómez ni Labruna y adoleció de serios fallos. El suplente de Labruna, Sivori, fue hostilizado por el público por haber provocado una jugada violenta con la salida del campo del medio centro rival, Fernández.

Huracán-Gimnasia y Esgrima. — Con un rígido control del escurrizado ataque adversario y con cargas bien calculadas y organizadas, Huracán logró un significativo triunfo por 2-0. Los gimnásticos no hallaron la fórmula que le permitiera romper el cerrado juego de la defensa vencedora. La derrota le desplaza, detrás del Lanús.

Estudiantes-Vélez Sarsfield. — Al cabo de nueve jornadas, durante las cuales empató cinco partidos y perdió cuatro, ganó Estudiantes por 1-0. El tanto único fue obra del viejo extremo Pellegrina. Vélez Sarsfield obligó a su contrincario a una activa defensa a todo lo largo del segundo tiempo.

Chacarita-Old Boys. — El resultado final de empate a uno pareció un hecho aceptado por ambas partes. Chacarita Juniors actuó con energía, pero no pudo torcer el resultado a su favor por el fuerte espíritu de lucha que animó al equipo de Rosario.

Lanús-Tigre. — La contundente serie de tantos del Lanús fue iniciada por un penalty convertido en tanto. Tigre no pudo reaccionar después del primer contratiempo. Su única participación en el marcador se produjo cuando perdió por 0-4. Cuatro de los cinco delanteros del Lanús lograron marcar; sólo quedó excluido el extremo izquierda Moyano.

Hungria ganó el Campeonato Mundial de Esgrima

Roma, 19.—Hungria ha ganado el Campeonato Mundial de Esgrima a sable al vencer en la final a Italia por 9-7.

Rusia se clasificó en tercer lugar y Polonia el cuarto. En el encuentro de clasificación venció Rusia a Polonia por 9-6. Aifil.

OTROS RESULTADOS

Roma, 19.—En los otros dos encuentros de semifinal del Campeonato Mundial de Esgrima a Sable se dieron estos resultados: Hungría gana a Polonia por 11-5, Italia a Rusia por 10-6.—AIFIL.